



**ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ**

**ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ**

**ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ**

**Βρυξέλλες, 24 Φεβρουαρίου 2026  
(OR. en)**

**2025/0071(COD)  
LEX 2497**

**PE-CONS 65/1/25  
REV 1**

**AGRI 727  
AGRIORG 163  
AGRIFIN 174  
AGRILEG 207  
CODEC 2157**

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ**

**ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ  
ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗ ΤΩΝ ΚΑΝΟΝΙΣΜΩΝ (ΕΕ) ΑΡΙΘ. 1308/2013, (ΕΕ) ΑΡΙΘ.  
251/2014 ΚΑΙ (ΕΕ) 2021/2115 ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ ΟΡΙΣΜΕΝΟΥΣ ΚΑΝΟΝΕΣ ΤΗΣ ΑΓΟΡΑΣ  
ΚΑΙ ΜΕΤΡΑ ΤΟΜΕΑΚΗΣ ΣΤΗΡΙΞΗΣ ΣΤΟΝ ΑΜΠΕΛΟΟΙΝΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΑ  
ΑΡΩΜΑΤΙΣΜΕΝΑ ΑΜΠΕΛΟΟΙΝΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ, ΚΑΙ ΤΟΥ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ)  
2024/1143 ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ ΟΡΙΣΜΕΝΟΥΣ ΚΑΝΟΝΕΣ ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΗΣ ΓΙΑ ΤΑ  
ΑΛΚΟΟΛΟΥΧΑ ΠΟΤΑ**

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2026/...**  
**ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**της 24ης Φεβρουαρίου 2026**

**για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, (ΕΕ) αριθ. 251/2014  
και (ΕΕ) 2021/2115 όσον αφορά ορισμένους κανόνες της αγοράς και μέτρα τομεακής στήριξης  
στον αμπελοοινικό τομέα και για τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα,  
και του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143 όσον αφορά ορισμένους κανόνες επισήμανσης για τα  
αλκοολούχα ποτά**

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 42 πρώτο εδάφιο, το άρθρο 43 παράγραφος 2 και το άρθρο 118 πρώτο εδάφιο,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Κατόπιν διαβίβασης του σχεδίου νομοθετικής πράξης στα εθνικά κοινοβούλια,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής<sup>1</sup>,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών<sup>2</sup>,

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία<sup>3</sup>,

---

<sup>1</sup> ΕΕ C, C/2025/5161, 28.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5161/oj>.

<sup>2</sup> ΕΕ C, C/2025/4418, 29.8.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/4418/oj>.

<sup>3</sup> Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 10ης Φεβρουαρίου 2026 (δεν έχει ακόμη δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα) και απόφαση του Συμβουλίου της 16ης Φεβρουαρίου 2026.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Μολονότι η Ένωση παραμένει ηγετίδα δύναμη παγκοσμίως στην παραγωγή, την κατανάλωση και την αξία εξαγόμενων οίνων, οι κοινωνικές και δημογραφικές αλλαγές επηρεάζουν την ποσότητα, την ποιότητα και τους τύπους των οίνων που καταναλώνονται. Η κατανάλωση οίνου στην Ένωση βρίσκεται στο χαμηλότερο επίπεδο των τελευταίων τριών δεκαετιών, ενώ οι παραδοσιακές αγορές εξαγωγής οίνου της Ένωσης επηρεάζονται δυσμενώς από έναν συνδυασμό της τάσης περιορισμού της κατανάλωσης και γεωπολιτικών παραγόντων, με αποτέλεσμα να δημιουργούνται πιο αβέβαιες τάσεις στις εξαγωγές. Επιπλέον, η παραγωγή οίνου καθίσταται απρόβλεπτη λόγω της ευπάθειας του αμπελοοινικού τομέα στην κλιματική αλλαγή. Η προκύπτουσα υπερπροσφορά οδηγεί σε μείωση των τιμών, με αποτέλεσμα οι αμπελουργοί να διαθέτουν λιγότερα εισοδήματα για να επενδύσουν στην επιχείρησή τους και περιορισμένα οικονομικά αποθέματα στη διάθεσή τους στα οποία μπορούν να βασιστούν σε περίπτωση έντονων καιρικών φαινομένων που πλήττουν την περιοχή τους, τα οποία πλέον εμφανίζονται συχνότερα και είναι συχνά τοπικού χαρακτήρα.
- (2) Η ομάδα υψηλού επιπέδου σχετικά με την πολιτική για τον αμπελοοινικό τομέα («ΟΥΕ») συστάθηκε με σκοπό τη συζήτηση των προκλήσεων και τον εντοπισμό πιθανών ευκαιριών για τον αμπελοοινικό τομέα της Ένωσης. Η ομάδα εξέτασε τρόπους με τους οποίους μπορεί να υποστηριχτεί καλύτερα ο τομέας για την αντιμετώπιση των υφιστάμενων διαρθρωτικών προκλήσεων, για παράδειγμα μέσω της διαχείρισης του παραγωγικού δυναμικού, της ενίσχυσης της ανταγωνιστικότητας και της διερεύνησης νέων ευκαιριών στην αγορά. Μετά από τέσσερις συνεδριάσεις, η ΟΥΕ ενέκρινε έγγραφο με «συστάσεις πολιτικής για το μέλλον του αμπελοοινικού τομέα της ΕΕ».
- (3) Για να παρασχεθεί η καλύτερη δυνατή στήριξη στους οινοπαραγωγούς που αντιμετωπίζουν τις εν λόγω προκλήσεις, είναι σκόπιμο να αποτυπωθούν οι πλέον επείγουσες συστάσεις της ΟΥΕ στο νομικό πλαίσιο που ισχύει για τους οίνους και τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα.

- (4) Στον αμπελοοινικό τομέα, η σχέση μεταξύ της προσφοράς παραγωγής, της καταναλωτικής ζήτησης και των εξαγωγών στην παγκόσμια αγορά είναι επί του παρόντος ασταθής, με αποτέλεσμα να υπάρχουν σοβαρές διαταραχές της αγοράς. Επιπλέον, παρατηρείται μια τάση προς συνεχιζόμενη μείωση της κατανάλωσης οίνου στην Ένωση λόγω αλλαγών στις συνήθειες και στον τρόπο ζωής των καταναλωτών. Το υφιστάμενο καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων θεωρείται απαραίτητο για τη διατήρηση της ισορροπίας ανάμεσα στην ικανότητα προσφοράς του τομέα, σε ένα δίκαιο βιοτικό επίπεδο για τους παραγωγούς και σε εύλογες τιμές για τους καταναλωτές, διασφαλίζοντας την ποικιλομορφία των οίνων και ανταποκρινόμενο στις ιδιαιτερότητες του αμπελοοινικού τομέα της Ένωσης. Ο αμπελοοινικός τομέας της Ένωσης έχει ιδιαίτερα χαρακτηριστικά, μεταξύ άλλων τον μακρύ κύκλο ζωής των αμπελώνων, δεδομένου ότι η παραγωγή ξεκινά μόνο αρκετά χρόνια μετά τη φύτευση αλλά κατόπιν συνεχίζεται για αρκετές δεκαετίες και δεδομένης της πιθανότητας σημαντικών διακυμάνσεων της παραγωγής από συγκομιδή σε συγκομιδή. Ο αμπελοοινικός τομέας της Ένωσης χαρακτηρίζεται επίσης από πολύ υψηλό ποσοστό μικρών, οικογενειακών γεωργικών εκμεταλλεύσεων, με αποτέλεσμα να είναι μεγάλο το εύρος των οίνων. Οι εν λόγω οι παραγωγοί χρειάζονται μακροπρόθεσμη προβλεψιμότητα για να δικαιολογήσουν τη σημαντική επένδυση που απαιτεί η φύτευση ενός αμπελώνα και για να εγγυηθούν την οικονομική βιωσιμότητα των έργων τους με την πάροδο του χρόνου και να βελτιώσουν την ανταγωνιστικότητα του αμπελοοινικού τομέα της Ένωσης στην παγκόσμια αγορά. Προκειμένου να εδραιωθούν τα επιτεύγματα του αμπελοοινικού τομέα της Ένωσης μέχρι στιγμής και να επιτευχθεί βιώσιμη ισορροπία μεταξύ ποσότητας και ποιότητας στον τομέα, μέσω της συνεχιζόμενης ομαλής ανάπτυξης των αμπελοφυτεύσεων, το καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων θα πρέπει να παραταθεί και να υπόκειται στη διενέργεια επανεξετάσεων κάθε 10 έτη για την αξιολόγηση του καθεστώτος. Κατά περίπτωση, θα πρέπει να υποβάλλονται προτάσεις με βάση τα αποτελέσματα των εν λόγω επανεξετάσεων με σκοπό τη βελτίωση της ανταγωνιστικότητας του αμπελοοινικού τομέα.

- (5) Λόγω της τρέχουσας μείωσης της ζήτησης οίνου, στους αμπελουργούς που διαθέτουν ισχύουσες, αχρησιμοποίητες άδειες για νέες φυτεύσεις και άδειες που προέκυψαν από τη μετατροπή δικαιωμάτων φύτευσης που τους χορηγήθηκαν πριν από την 1η Ιανουαρίου 2025, θα πρέπει να μην επιβάλλονται κυρώσεις για μη χρήση των αδειών αυτών. Τούτο θα πρέπει να έχει ως αποτέλεσμα να εξαλειφθεί το κίνητρο για τους κατόχους αδειών φύτευσης να φυτεύουν αμπελώνες σε περιπτώσεις όπου ενδέχεται να μην υπάρχει ζήτηση για τον οίνο που θα παράγουν. Οι διοικητικές κυρώσεις θα πρέπει να συνεχίσουν να εφαρμόζονται σε περίπτωση μη χρήσης των αδειών φύτευσης που χορηγήθηκαν μετά την 1η Ιανουαρίου 2025 προκειμένου να αποθαρρύνονται οι κερδοσκοπικές αιτήσεις για τις εν λόγω άδειες από αμπελουργούς που δεν έχουν την πρόθεση να φυτέψουν αμπελώνα.
- (6) Καθώς σημειώνονται ολοένα και συχνότερα φυσικές καταστροφές, σοβαρά μετεωρολογικά φαινόμενα και εξάρσεις φυτικών ασθενειών, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να παρατείνουν κατά έως και δώδεκα μήνες την ισχύ των αδειών φύτευσης που έχουν χορηγηθεί στην οικεία περιοχή που πρόκειται να λήξουν έως το τέλος της σχετικής περιόδου εμπορίας. Οι κάτοχοι των εν λόγω αδειών φύτευσης θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να παραιτηθούν από τις άδειές τους χωρίς να υποστούν διοικητικές κυρώσεις, εφόσον ενημερώσουν τις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους ότι δεν επιθυμούν να κάνουν χρήση των αδειών τους εντός της παραταθείσας προθεσμίας. Μολονότι οι διοικητικές κυρώσεις αποσκοπούν στην πρόληψη κερδοσκοπικών αιτήσεων για άδειες φύτευσης, εξαιρετικές περιστάσεις μπορούν να οδηγήσουν σε απρόβλεπτες πρακτικές δυσκολίες για τους αμπελοκαλλιεργητές, με αποτέλεσμα να αδυνατούν να φυτέψουν νέους αμπελώνες. Προκειμένου να αποφευχθούν πρόσθετες δυσχέρειες σε τέτοιες περιπτώσεις, οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να αίρουν τις διοικητικές κυρώσεις για μη χρήση της άδειας φύτευσης κατόπιν αιτιολογημένου αιτήματος του ενδιαφερόμενου αμπελοκαλλιεργητή.

- (7) Όσον αφορά τη διαχείριση του παραγωγικού δυναμικού, θα πρέπει να θεσπιστεί μεγαλύτερη περίοδος ισχύος των αδειών αναφύτευσης προκειμένου να δοθεί περισσότερος χρόνος στους παραγωγούς για να εξετάσουν τη δυνατότητα φύτευσης ποικιλιών που ανταποκρίνονται καλύτερα στη ζήτηση της αγοράς ή στις μεταβαλλόμενες κλιματικές συνθήκες ή να χρησιμοποιήσουν νέες τεχνικές διαχείρισης των αμπελώνων. Επιπλέον, για να μειωθεί η πίεση που ασκείται στους αμπελουργούς, δεν θα πρέπει να υφίστανται διοικητικές κυρώσεις εάν αποφασίσουν να μη χρησιμοποιήσουν την άδεια αναφύτευσης.
- (8) Η τελευταία ημέρα ισχύος των αδειών που χορηγούνται δυνάμει των άρθρων 64, 66 και 68 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>4</sup> πριν την έναρξη ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού εξαρτάται από την ημερομηνία έκδοσής τους. Για λόγους διοικητικής απλούστευσης, όλες αυτές οι άδειες θα πρέπει να παραμείνουν σε ισχύ έως την τελευταία ημέρα της σχετικής περιόδου εμπορίας του οίνου.
- (9) Οι εγκαταλελειμμένοι αμπελώνες μπορούν να φιλοξενούν παράσιτα και ασθένειες και, συνεπώς, μπορούν να συνιστούν κίνδυνο για την γύρω αμπελουργική περιοχή. Επομένως, θα πρέπει να επιτραπεί στα κράτη μέλη να απαιτούν την εκρίζωση των εν λόγω εγκαταλελειμμένων αμπελώνων. Η Επιτροπή θα πρέπει να εξουσιοδοτηθεί να εκδίδει έκδοση κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τον καθορισμό των όρων εφαρμογής της εν λόγω εκρίζωσης.

---

<sup>4</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>).

- (10) Εφόσον, σε αιτιολογημένες περιπτώσεις κρίσης, εφαρμόζονται ή έχουν εφαρμοστεί εθνικές ή ενωσιακές διατάξεις που αποσκοπούν στη μείωση της προσφοράς (όσον αφορά την απόσταξη, τον πρώιμο τρύγο ή την εκρίζωση αμπελώνων), τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να περιορίζουν την έκδοση νέων αδειών φύτευσης σε περιφερειακό επίπεδο για συγκεκριμένες περιοχές με πλεονάζουσα προσφορά, ώστε να αποφευχθεί η περαιτέρω αύξηση του παραγωγικού δυναμικού.
- (11) Για να ληφθούν καλύτερα υπόψη οι πρόσφατες τάσεις στον αμπελοοινικό τομέα, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν την ευελιξία να καθορίζουν περιφερειακά όρια όσον αφορά την έκδοση νέων αδειών φύτευσης για συγκεκριμένες περιοχές που βρίσκονται χαμηλά έως και 0 % με σκοπό τη διαχείριση του παραγωγικού δυναμικού. Όταν ένα κράτος μέλος αποφασίζει να καθορίσει τα εν λόγω περιφερειακά όρια για συγκεκριμένες περιοχές προκειμένου να αποφευχθεί η υπερβολική αύξηση του παραγωγικού δυναμικού, είναι σκόπιμο να επιτραπεί στα κράτη μέλη να απαιτούν οι άδειες που χορηγούνται για την περιοχή που αφορά το περιφερειακό όριο να χρησιμοποιούνται στην εν λόγω περιοχή.
- (12) Τα προϊόντα με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη έχουν μοναδικά χαρακτηριστικά, τα οποία συνδέονται με τη γεωγραφική τους προέλευση, καθώς και με την παραδοσιακή τεχνογνωσία. Προκειμένου να προστατευθεί η φήμη των εν λόγω προϊόντων και να αποφευχθεί ο κίνδυνος σημαντικής υποτίμησης ή αθέμιτης χρήσης από τρίτους, είναι σκόπιμο να επιτρέπεται στα κράτη μέλη να θέτουν περιορισμούς στη χορήγηση νέων αδειών φύτευσης, να θεσπίζουν μέτρα για την πρόληψη της καταστρατήγησης των κανόνων σχετικά με τον μηχανισμό διασφάλισης για τις νέες φυτεύσεις και να καθορίζουν τα κριτήρια επιλεξιμότητας και προτεραιότητας όσον αφορά τη χορήγηση αδειών για νέες φυτεύσεις στις σχετικές περιοχές.

- (13) Προκειμένου να αποφευχθεί η επιδείνωση του κινδύνου υπερπροσφοράς σε περιοχές όπου ένα κράτος μέλος έχει επιλέξει να περιορίσει τη χορήγηση νέων αδειών φύτευσης, το κράτος μέλος θα πρέπει να είναι σε θέση να καθορίζει όρους επιλεξιμότητας για τη χορήγηση νέων αδειών φύτευσης, ώστε να αποφεύγονται οι υπερβολικές αποδόσεις σε νέους αμπελώνες που πρόκειται να φυτευτούν στις οικείες περιοχές.
- (14) Θα πρέπει να διευκρινιστεί ότι, για τους σκοπούς της χορήγησης αδειών αμπελοφύτευσης, τα κράτη μέλη θα πρέπει να μπορούν να θέτουν αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια επιλεξιμότητας και προτεραιότητας ώστε να δίνεται προτεραιότητα σε αμπελώνες που συμβάλλουν στη βελτίωση των προϊόντων με γεωγραφικές ενδείξεις ή της ποιότητάς τους.
- (15) Όταν τα κράτη μέλη αποφασίζουν να αξιοποιήσουν τη δυνατότητα περιορισμού της έκδοσης αδειών σε περιφερειακό επίπεδο, λαμβάνοντας υπόψη τις συστάσεις αναγνωρισμένων επαγγελματικών οργανώσεων που δραστηριοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα, είναι σκόπιμο να διευκρινιστεί περαιτέρω ποια είδη οργανώσεων μπορούν να εκδίδουν τέτοιες συστάσεις.

- (16) Οι άδειες αναφύτευσης χορηγούνται σε παραγωγούς που έχουν προχωρήσει σε εκρίζωση αμπελοουργικών εκτάσεων και έχουν υποβάλει τη σχετική αίτηση. Θα πρέπει να διευκρινιστεί ότι ο αμπελοκαλλιεργητής που λαμβάνει στήριξη για την εκρίζωση αμπελών σύμφωνα με το άρθρο 216 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 ή το άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιε) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>5</sup> δεν δικαιούται άδεια αναφύτευσης για την εν λόγω έκταση.
- (17) Οι άδειες αναφύτευσης πρέπει να εκδίδονται για την ίδια εκμετάλλευση όπου πραγματοποιήθηκε η εκρίζωση, αλλά είναι δυνατή η χρήση τους σε διαφορετικό αγροτεμάχιο εντός της ίδιας εκμετάλλευσης. Δεδομένου ότι οι εκμεταλλεύσεις μπορούν να αποτελούνται από αγροτεμάχια σε διαφορετικές περιοχές παραγωγής, είναι σημαντικό να δοθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να μεριμνούν ώστε, σε περιοχές επιλέξιμες για την παραγωγή οίνου με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη, να μην χρησιμοποιούνται άδειες αναφύτευσης που προκύπτουν από την εκρίζωση αμπελώνων εκτός της εν λόγω περιοχής. Είναι σκόπιμο τα κράτη μέλη να λαμβάνουν την απόφαση αυτή βάσει σύστασης επαγγελματικής οργάνωσης που είναι αντιπροσωπευτική στην οικεία περιοχή.

---

<sup>5</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2021/2115 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 2ας Δεκεμβρίου 2021, σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για τη στήριξη των στρατηγικών σχεδίων που πρέπει να καταρτίζονται από τα κράτη μέλη στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής (στρατηγικά σχέδια για την ΚΓΠ) και να χρηματοδοτούνται από το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Εγγυήσεων (ΕΓΤΕ) και το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Αγροτικής Ανάπτυξης (ΕΓΤΑΑ) και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1305/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1307/2013 (ΕΕ L 435 της 6.12.2021, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/2115/oj>).

- (18) Παρόλο που η αναφύτευση αμπελώνων που έχει εκριζωθεί δεν αυξάνει την έκτασή του, θα πρέπει να δοθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να θεσπίσουν κανόνες για την αναφύτευση με σκοπό την καλύτερη διαχείριση της εδαφικής κατανομής των αμπελώνων, για παράδειγμα για την αποφυγή της μετεγκατάστασης των αμπελώνων σε περιοχές με ανισορροπία της αγοράς ή μακριά από πλαγιές και αναβαθμίδες, όπου διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη διατήρηση του τοπίου και στην αποφυγή της διάβρωσης του εδάφους. Θα πρέπει επίσης να δοθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να καθορίζουν όρους σχετικά με τις αμπέλους που παράγουν συγκεκριμένους τύπους οίνου και τις μεθόδους παραγωγής που έχουν αναγνωριστεί από το κράτος μέλος ότι αυξάνουν σημαντικά τη μέση απόδοση της περιοχής παραγωγής ή όρους ώστε να διασφαλίζεται η διατήρηση των παραδοσιακών μεθόδων παραγωγής.
- (19) Για να διασφαλιστεί αναλογική προσέγγιση όσον αφορά την εφαρμογή του καθεστώτος αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων, λαμβανομένων παράλληλα υπόψη των σοβαρών κινδύνων που ενέχει η υπερπροσφορά για την αγορά, είναι σκόπιμο να θεσπιστεί ανώτατο όριο εκταρίων φυτευμένων αμπελώνων βάσει του οποίου τα κράτη μέλη απαλλάσσονται από την υποχρέωση εφαρμογής του καθεστώτος αδειών φύτευσης.
- (20) Τα τελευταία έτη παρατηρείται μια συνεχώς αυξανόμενη ζήτηση από την πλευρά των καταναλωτών για αμπελοοινικά προϊόντα με μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλη, τα οποία επί του παρόντος παράγονται με αφαίρεση της αλκοόλης μέσω της χρήσης ορισμένων τεχνικών που επιτρέπονται στην Ένωση. Θα πρέπει να επιτρέπεται η παραγωγή οίνων από τους οποίους έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης με ανάμειξη οίνου από τον οποίο έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή οίνου από τον οποίο έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης, καθώς μπορεί να ενισχύσει τα οργανοληπτικά χαρακτηριστικά του τελικού προϊόντος και να παράσχει μια μέθοδο ώστε να καταστεί πιο βιώσιμη η παραγωγή οίνων από τους οποίους έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης.

- (21) Η μεγάλη καταναλωτική ζήτηση για αφρώδη αμπελοοινικά προϊόντα με μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλη ή χωρίς αλκοόλη αποτελεί ευκαιρία για τον τομέα. Ωστόσο, οι κανόνες για την παραγωγή οίνων από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη θέτουν ορισμένους τεχνολογικούς περιορισμούς για την παραγωγή των αφρώδων αμπελοοινικών προϊόντων. Σύμφωνα με τους ισχύοντες κανόνες, τα αμπελοοινικά προϊόντα πρέπει να έχουν αποκτήσει τα χαρακτηριστικά και τον ελάχιστο αποκτηθέντα αλκοολικό τίτλο της αντίστοιχης κατηγορίας προϊόντος πριν υποβληθούν σε διαδικασία αφαίρεσης της αλκοόλης. Αυτό συνεπάγεται ότι τα προϊόντα αφρώδους οίνου από τα οποία έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη και τα προϊόντα αφρώδους οίνου από τα οποία έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης μπορούν να παράγονται μόνο από αφρώδεις οίνους της ίδιας κατηγορίας. Ωστόσο, με τη διαδικασία αφαίρεσης της αλκοόλης αφαιρείται πλήρως το διοξείδιο του άνθρακα από τον αρχικό αφρώδη οίνο. Κατά συνέπεια, για την παραγωγή αφρώδους αμπελοοινικού προϊόντος με μειωμένη ή μηδενική περιεκτικότητα σε αλκοόλη, είναι αναγκαίο να επανεισαχθεί το διοξείδιο του άνθρακα στον οίνο από τον οποίο έχει αφαιρεθεί το σύνολο ή μέρος της αλκοόλης μέσω νέας, χωριστής διαδικασίας. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να επιτρέπεται στους παραγωγούς η παραγωγή αφρώδων οίνων, ημιαφρώδων οίνων, αεριούχων αφρώδων οίνων και αεριούχων ημιαφρώδων οίνων από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης απευθείας από μη αφρώδη οίνο από τον οποίο έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης με δεύτερη ζύμωση ή προσθήκη διοξειδίου του άνθρακα, κατά περίπτωση. Τούτο θα επιτρέψει στον αμπελοοινικό τομέα της Ένωσης να επωφεληθεί από τις νέες εξελίξεις της καταναλωτικής ζήτησης, διατηρώντας παράλληλα υψηλά ποιοτικά πρότυπα παραγωγή.

- (22) Οι κανόνες για την επισήμανση των αμπελοοινικών προϊόντων θα πρέπει να τροποποιηθούν, ώστε να ενημερώνονται καλύτερα οι καταναλωτές σχετικά με τα χαρακτηριστικά των αμπελοοινικών προϊόντων με μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλη, ενώ παράλληλα θα πρέπει να διατηρηθεί η υποχρέωση παροχής πληροφοριών σχετικά με τη μέθοδο παραγωγής που περιλαμβάνει την αφαίρεση της αλκοόλης. Οι καταναλωτές είναι εξοικειωμένοι με όρους όπως «0,0 %» και «αποαλκοολωμένο». Ωστόσο, οι εν λόγω όροι ρυθμίζονται διαφορετικά στα διάφορα κράτη μέλη. Οι όροι που αφορούν μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλ θα πρέπει να συνάδουν με τους ενωσιακούς κανόνες επισήμανσης μειωμένης περιεκτικότητας ορισμένων ουσιών. Είναι, επομένως, αναγκαίο να εναρμονιστεί η χρήση των εν λόγω ενδείξεων σε ολόκληρη την Ένωση, ώστε να μπορέσει ο αμπελοοινικός τομέας να επωφεληθεί από τις νέες απαιτήσεις των καταναλωτών, και παράλληλα να εξασφαλίζεται η λειτουργία της εσωτερικής αγοράς.
- (23) Η τήρηση των απαιτήσεων της Ένωσης σχετικά με την αναγραφή του καταλόγου συστατικών και της διατροφικής δήλωσης στην ετικέτα του εξαγόμενου οίνου μπορεί να είναι επαχθής για τους εξαγωγείς σε περιπτώσεις όπου οι απαιτήσεις επισήμανσης των τρίτων χωρών εισαγωγής διαφέρει από τις ενωσιακές διατάξεις. Για να διευκολυνθούν οι εξαγωγές σε τέτοιες περιπτώσεις, είναι σκόπιμο να εξαιρείται ο προς εξαγωγή οίνος από τις υποχρεώσεις αναγραφής της Ένωσης.

- (24) Η δυνατότητα παροχής του καταλόγου συστατικών και της διατροφικής δήλωσης των αμπελοοινικών προϊόντων με ηλεκτρονικά μέσα έχει αποδειχτεί αποτελεσματικός τρόπος παρουσίασης σημαντικών πληροφοριών στους καταναλωτές από τις επιχειρήσεις, ενώ παράλληλα διευκολύνει τη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς και τις εξαγωγές οίνου. Τούτο ισχύει κατ' εξοχήν για τους μικρούς παραγωγούς. Ωστόσο, η απουσία εναρμονισμένων κανόνων σχετικά με τον προσδιορισμό, στη συσκευασία ή στην ετικέτα που επικολλάται σε αυτήν, των ηλεκτρονικών μέσων που παρέχουν τον κατάλογο των συστατικών και/ή τη διατροφική δήλωση οδηγεί σε αποκλίνουσες πρακτικές από τις επιχειρήσεις και συνεπάγεται διαφορετικούς κανόνες από τις εθνικές αρχές, επηρεάζοντας την ορθή εμπορία των οίνων. Για να ελαχιστοποιηθεί το κόστος και ο διοικητικός φόρτος για τις επιχειρήσεις και να διασφαλιστεί κοινή προσέγγιση σε ολόκληρη την αγορά της Ένωσης, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη την ανάγκη να καταστούν οι εν λόγω πληροφορίες προσβάσιμες στους καταναλωτές, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων προς συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, σε συνεργασία με τα κράτη μέλη, προκειμένου να θεσπίσει κανόνες για τον προσδιορισμό, στη συσκευασία ή στην ετικέτα που επικολλάται σε αυτήν, των ηλεκτρονικών μέσων που παρέχουν στους καταναλωτές τον κατάλογο των συστατικών και τη διατροφική δήλωση με εναρμονισμένο τρόπο, μεταξύ άλλων μέσω συστήματος που χρησιμοποιεί έναν μη λεκτικό τρόπο παρουσίασης.
- (25) Για να μειωθούν ο φόρτος και η αβεβαιότητα για τις επιχειρήσεις, είναι σκόπιμο να διευκρινιστεί ότι θα πρέπει να απαιτείται κάθε δεδομένη συσκευασία να φέρει υποχρεωτικές ενδείξεις μόνο μία φορά.

- (26) Προκειμένου η μορφή και η διάταξη των ηλεκτρονικών μέσων να ευθυγραμμίζονται με τις νέες ανάγκες που προκύπτουν από την ταχεία και συνεχή πρόοδο της ψηφιοποίησης και να καταστεί δυνατή η χρήση τους, ούτως ώστε να μειωθεί ο φόρτος για τους φορείς εκμετάλλευσης, να ενσωματώνονται άλλες σχετικές πληροφορίες για τους καταναλωτές οι οποίες απαιτούνται από το ενωσιακό ή το εθνικό δίκαιο και μπορούν να παρουσιάζονται με ηλεκτρονικά μέσα, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων προς συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, θέσπιζοντας κανόνες για την παρουσίαση πληροφοριών για την ηλεκτρονική επισήμανση.
- (27) Η πείρα έχει δείξει ότι όταν ένας όρος που αναφέρεται σε εκμετάλλευση του αμπελοοινικού τομέα χρησιμοποιείται αποκλειστικά σε επίπεδο Ένωσης και υπόκειται σε ορισμένες προϋποθέσεις, η χρήση του σε ορισμένα εμπορικά σήματα ή εμπορικές ονομασίες μπορεί να είναι παραπλανητική για τον καταναλωτή. Είναι, επομένως, σκόπιμο να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 με τη θέσπιση κανόνων σχετικά με τη σχέση των όρων που αναφέρονται σε εκμετάλλευση με εμπορικά σήματα και εμπορικές ονομασίες.

- (28) Τα κράτη μέλη έχουν τη δυνατότητα να θεσπίσουν κανόνες εμπορίας για τη ρύθμιση της προσφοράς στον αμπελοοινικό τομέα, ώστε να βελτιωθεί και να σταθεροποιηθεί η λειτουργία της κοινής αμπελοοινικής αγοράς. Στο σημερινό πλαίσιο της διαρθρωτικής μείωσης της κατανάλωσης και των επαναλαμβανόμενων περιπτώσεων υπερπροσφοράς σε ορισμένες περιοχές και τμήματα της αγοράς, είναι σκόπιμο να διευκρινιστεί ότι στους εν λόγω κανόνες μπορούν να περιλαμβάνονται ο καθορισμός μέγιστων αποδόσεων σταφυλιών και η διαχείριση των αποθεμάτων οίνου. Επιπλέον, οι ομάδες παραγωγών που διαχειρίζονται προστατευόμενες ονομασίες προέλευσης και προστατευόμενες γεωγραφικές ενδείξεις, καθώς και οι αναγνωρισμένες οργανώσεις παραγωγών, μπορούν να διαδραματίσουν σημαντικό ρόλο στην προσαρμογή της προσφοράς στις τάσεις της αγοράς και στην ενίσχυση της θέσης των αμπελουργών στην αλυσίδα εφοδιασμού. Ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη θα πρέπει επίσης να έχουν τη δυνατότητα να θεσπίζουν κανόνες εμπορίας στον αμπελοοινικό τομέα, λαμβάνοντας υπόψη τις προτάσεις που εγκρίνονται από αναγνωρισμένες διεπαγγελματικές οργανώσεις, από ομάδες παραγωγών που διαχειρίζονται προστατευόμενες ονομασίες προέλευσης ή από αναγνωρισμένες οργανώσεις παραγωγών, όταν είναι αντιπροσωπευτικές στην οικεία ή στις οικείες οικονομικές περιοχές παραγωγής.

- (29) Η ιδιαίτερη εμπορική αξία των οίνων που καλύπτονται από προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη απορρέει από τη φήμη τους όσον αφορά την τιμή ποιότητας που αποδίδουν οι καταναλωτές στα χαρακτηριστικά τους. Για να αποφευχθεί η υπονόμηση των διαπιστευτηρίων ποιότητας από επιζήμιες τιμολογιακές ενέργειες, οι διεπαγγελματικές οργανώσεις και οι ομάδες παραγωγών που διαχειρίζονται προστατευόμενες ονομασίες προέλευσης και προστατευόμενες γεωγραφικές ενδείξεις, όταν είναι αντιπροσωπευτικές στη σχετική γεωγραφική περιοχή για τις διάφορες επαγγελματικές κατηγορίες που χρησιμοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα, θα πρέπει να είναι σε θέση να εκδίδουν τιμολογιακές κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις πωλήσεις των σχετικών σταφυλιών, γλευκών ή οίνων. Ωστόσο, οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει να είναι μη υποχρεωτικές, προκειμένου να αποφευχθεί ο υπερβολικός περιορισμός του τιμολογιακού ανταγωνισμού εντός της ίδιας γεωγραφικής ένδειξης. Επιπλέον, ως πρόσθετες διασφαλίσεις, η αρμόδια εθνική αρχή ανταγωνισμού θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα να αποφασίζει σε μεμονωμένες περιπτώσεις ότι οι ενδεικτικοί δείκτες τιμών πρέπει να τροποποιηθούν ή να διακοπούν, εάν αυτό είναι αναγκαίο για να αποφευχθεί ο αποκλεισμός του ανταγωνισμού ή εάν τίθενται σε κίνδυνο οι στόχοι που ορίζονται στο άρθρο 39 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ).

- (30) Τα κράτη μέλη μπορεί επί του παρόντος να εξουσιοδοτηθούν να καταβάλουν εθνικές ενισχύσεις στους οινοπαραγωγούς για την προαιρετική ή υποχρεωτική απόσταξη οίνου. Δεδομένης της οικονομικής αποδοτικότητας της απομάκρυνσης της πλεονάζουσας παραγωγής από την αγορά πριν παραχθεί ο οίνος, είναι σκόπιμο, σε αιτιολογημένες περιπτώσεις κρίσης, να προβλεφθεί επίσης η δυνατότητα να επιτρέπεται στα κράτη μέλη, να καταβάλλουν εθνικές ενισχύσεις για προαιρετικό πρώιμο τρύγο και προαιρετική εκρίζωση παραγωγικών αμπελώνων υπό ορισμένες προϋποθέσεις. Προκειμένου να αποφευχθεί η στρέβλωση του ανταγωνισμού, είναι σκόπιμο να οριστούν τα κύρια στοιχεία για τον καθορισμό της μέγιστης εθνικής ενίσχυσης ανά μονάδα προϊόντος ή ανά εκτάριο. Για τον ίδιο σκοπό, ο παρών κανονισμός θα πρέπει επίσης να καθορίζει όρια για το συνολικό ποσό των εθνικών ενισχύσεων που εγκρίνονται σε ένα κράτος μέλος σε ένα δεδομένο έτος για απόσταξη και πρώιμο τρύγο. Όσον αφορά την εκρίζωση, δεδομένου του διαρθρωτικού χαρακτήρα του μέτρου και του υψηλότερου κόστους του, δεν είναι σκόπιμο να καθοριστεί συνολικό ανώτατο ποσό εθνικών ενισχύσεων. Ωστόσο, τα κράτη μέλη θα πρέπει να αιτιολογούν στην κοινοποίησή τους στην Επιτροπή το όριο για τις εθνικές ενισχύσεις κατά περίπτωση με βάση τις ειδικές συνθήκες της αγοράς τους και τις συνθήκες των αμπελουργικών περιοχών στις οποίες θα εφαρμοστεί το μέτρο.

- (31) Προκειμένου να αποφευχθεί η στρέβλωση του ανταγωνισμού και να διασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα και αναλογικότητα των μέτρων αντιμετώπισης της κρίσης για τα οποία πρόκειται να εγκριθούν εθνικές ενισχύσεις, η Επιτροπή θα πρέπει να εξουσιοδοτηθεί να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 με τον καθορισμό κανόνων σχετικά με τους γενικούς όρους επιλεξιμότητας και τα κριτήρια προτεραιότητας που πρέπει να καθορίζουν τα κράτη μέλη όσον αφορά την κατανομή των εν λόγω εθνικών ενισχύσεων, ώστε να καθοριστούν οι συνθήκες της αγοράς που δικαιολογούν τα εν λόγω μέτρα, για τον υπολογισμό των εθνικών ενισχύσεων και για τη συνοχή τους με άλλα μέτρα στήριξης του αμπελοοινικού τομέα στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής (ΚΓΠ).
- (32) Τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα αποτελούν φυσική διέξοδο για τα αμπελοοινικά προϊόντα. Ωστόσο, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 251/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>6</sup> δεν επιτρέπει τη χρήση των ονομασιών πώλησης που προορίζονται αποκλειστικά για αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα για ποτά που δεν καλύπτουν την ελάχιστη περιεκτικότητα σε αλκοόλη που ορίζεται στον εν λόγω κανονισμό για κάθε κατηγορία προϊόντων. Λόγω της αυξανόμενης καταναλωτικής ζήτησης για καινοτόμα αλκοολούχα ποτά με χαμηλότερο αποκτημένο κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο, θα πρέπει να επιτρέπεται η διάθεση στην αγορά ποτών που παράγονται από οίνους από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης και οι οποίοι παράγονται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 και φέρουν ονομασίες πώλησης που προορίζονται για αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα.

---

<sup>6</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 251/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, για τον ορισμό, την περιγραφή, την παρουσίαση και την επισήμανση των αρωματισμένων αμπελοοινικών προϊόντων και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1601/91 του Συμβουλίου (ΕΕ L 84 της 20.3.2014, σ. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/251/oj>).

- (33) Για να διασφαλιστεί ότι οι καταναλωτές ενημερώνονται σωστά για τη φύση των αρωματισμένων αμπελοοινικών προϊόντων με μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλη, είναι σκόπιμο να θεσπιστούν κανόνες σύμφωνα με εκείνους που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 για την επισήμανση των οίνων από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης, ώστε τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα που παράγονται από οίνους από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης να περιγράφονται στην παρουσίαση και στην επισήμανσή τους με τους ίδιους όρους όπως τα αμπελοοινικά προϊόντα που έχουν αντίστοιχο αλκοολικό τίτλο. Είναι επίσης σκόπιμο να ευθυγραμμιστούν οι γλωσσικές απαιτήσεις που ισχύουν για τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα με εκείνες που ισχύουν ήδη για τα αμπελοοινικά προϊόντα.
- (34) Τα ζητήματα που επισημαίνονται ανωτέρω για τα αμπελοοινικά προϊόντα σε σχέση με τον προσδιορισμό των ηλεκτρονικών μέσων που περιλαμβάνουν τη διατροφική δήλωση και τον κατάλογο των συστατικών ισχύουν και για τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 251/2014 με τον καθορισμό κανόνων σχετικά με τον προσδιορισμό στη συσκευασία ή στην ετικέτα που επικολλάται σε αυτήν, των ηλεκτρονικών μέσων για τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα.

- (35) Για να ικανοποιηθεί η νέα καταναλωτική ζήτηση, καθώς και η ανάγκη για καινοτομία, οι κανόνες για την παραγωγή και την επισήμανση των κατηγοριών αρωματισμένων αμπελοοινικών προϊόντων «Glühwein», «Viiniglõgi/Vinglõgg/Karštas vynas» και «Pelin» θα πρέπει να τροποποιηθούν ώστε να καταστεί δυνατή η παραγωγή τους με χρήση ερυθρωπών οίνων και να υπάρχει αναγραφή γι' αυτό στην επισήμανση. Παράλληλα, θα πρέπει να απαγορευτεί η χρήση του όρου «ερυθρωπός» στην παρουσίαση και την επισήμανση των «Glühwein» και «Pelin» που παράγονται με συνδυασμό ερυθρού και λευκού οίνου ή με συνδυασμό οποιουδήποτε εκ των δύο με ερυθρωπό οίνο. Για τους ίδιους λόγους, είναι επίσης σκόπιμο να επιτρέπεται στα αλκοολούχα ποτά, τα οποία παράγονται με τις ίδιες απαιτήσεις με εκείνες που προβλέπονται για το «Glühwein», αλλά με χρήση οίνου από φρούτα αντί αμπελοοινικών προϊόντων ως κύριου συστατικού, να χρησιμοποιούν την ονομασία πώλησης «Glühwein» στην παρουσίαση και στην επισήμανσή τους.
- (36) Για τους σκοπούς της εφαρμογής του είδους παρέμβασης που αφορά την αναδιάρθρωση και μετατροπή αμπελώνων, είναι σκόπιμο να διευκρινιστεί στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο α) σημείο i) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 ότι η μετατροπή των ποικιλιών μπορεί επίσης να αποσκοπεί στην ενίσχυση της ανθεκτικότητας των αμπελώνων έναντι της κλιματικής αλλαγής.
- (37) Ο οινoturισμός αποτελεί ολοένα και πιο σημαντική εμπορική δραστηριότητα για πολλές επιχειρήσεις του αμπελοοινικού τομέα. Προκειμένου να υποστηριχθεί η ανάπτυξη των απευθείας πωλήσεων σε τουρίστες στις περιοχές παραγωγής, είναι σκόπιμο να διευκρινιστεί ότι οι επενδύσεις σε δομές και εργαλεία εμπορίας μπορούν επίσης να προσανατολίζονται στον οινoturισμό.

- (38) Στις τρέχουσες δύσκολες και ταχέως εξελισσόμενες συνθήκες της αγοράς και με σκοπό τη βελτίωση της βιωσιμότητας των αμπελώνων και την ανταλλαγή γνώσεων, καθίσταται υψίστης σημασίας η διαθεσιμότητα συμβουλευτικών υπηρεσιών στους αμπελουργούς και σε άλλες επιχειρήσεις του αμπελοοινικού τομέα. Συνεπώς, τα είδη συμβουλευτικών υπηρεσιών που παρατίθενται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο στ) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 θα πρέπει να τροποποιηθούν ώστε να περιλαμβάνουν σημαντικές πρόσθετες συμβουλευτικές υπηρεσίες, όπως η εμπορία μέσω άμεσων πωλήσεων, η περιβαλλοντική βιωσιμότητα και η διαφοροποίηση από την παραγωγή οίνου.
- (39) Επιπλέον, προκειμένου να αυξηθεί η αποτελεσματικότητα της στήριξης για την ανάπτυξη του οινοτουρισμού σε διάφορες αμπελουργικές περιοχές, είναι σκόπιμο να επιτρέπονται ρητά ως δικαιούχοι του είδους παρέμβασης που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο θ) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 οι οργανώσεις που αναφέρονται στα άρθρα 152, 156 και 157 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 που δραστηριοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα, οι ομάδες παραγωγών που διαχειρίζονται προστατευόμενες ονομασίες προέλευσης και προστατευόμενες γεωγραφικές ενδείξεις σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2024/1143 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>7</sup>, καθώς και άλλες επαγγελματικές οργανώσεις που δραστηριοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα που έχουν κατοχυρωθεί ως δικαιούχοι από τα κράτη μέλη στα οικεία στρατηγικά σχέδια για την ΚΓΠ.

---

<sup>7</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2024/1143 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Απριλίου 2024, σχετικά με τις γεωγραφικές ενδείξεις για τον οίνο, τα αλκοολούχα ποτά και τα γεωργικά προϊόντα, καθώς και σχετικά με τα εγγυημένα παραδοσιακά ιδιότυπα προϊόντα και τις προαιρετικές ενδείξεις ποιότητας για τα γεωργικά προϊόντα, ο οποίος τροποποιεί τους κανονισμούς (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, (ΕΕ) 2019/787 και (ΕΕ) 2019/1753 και καταργεί τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 (ΕΕ L, 2024/1143, 23.4.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1143/oj>).

- (40) Για να επιτευχθεί ισορροπία μεταξύ της ανάγκης των κρατών μελών να εξασφαλίσουν την αποτελεσματική αναδιάρθρωση των αμπελώνων και της ανάγκης να αποφευχθεί η αύξηση της παραγωγής που μπορεί να οδηγήσει σε υπερπροσφορά, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να καθορίζουν όρους για την εφαρμογή της αναδιάρθρωσης και της μετατροπής των αμπελώνων, όπως αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115. Οι όροι αυτοί θα πρέπει να αποσκοπούν στην αποφυγή της αύξησης της απόδοσης και, συνεπώς, της παραγωγής για τους αμπελώνες που υπόκεινται σε αυτού του είδους τις παρεμβάσεις.

- (41) Για την προσαρμογή στις τάσεις της αγοράς και την αξιοποίηση αποδοτικών ευκαιριών στην αγορά, μεταξύ άλλων με το άνοιγμα νέων εξαγωγικών αγορών και τη διαφοροποίηση των εμπορικών διεξόδων, η διάρκεια της στήριξης για πράξεις προώθησης και επικοινωνίας που πραγματοποιούνται σε τρίτες χώρες θα πρέπει να είναι τρία έτη. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να μπορούν να αποφασίζουν για παράταση μιας πράξης δύο φορές για μέγιστη περίοδο τριών ετών ανά παράταση, με μέγιστη συνολική διάρκεια εννέα συναπτών ετών. Επίσης, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διευκολύνουν την πρόσβαση των μικρών παραγωγών, όπως ορίζονται στον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό (ΕΕ) 2018/273 της Επιτροπής<sup>8</sup>, σε στήριξη στο πλαίσιο του προωθητικού και επικοινωνιακού είδους παρέμβασης, προβλέποντας απλουστευμένη διαδικασία για τις εν λόγω επιχειρήσεις ή εφαρμόζοντας αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια προτεραιότητας όσον αφορά νέους δικαιούχους, νέες αγορές και νέα προϊόντα. Λαμβανομένης υπόψη της ποικιλομορφίας των δομών της αμπελοοινικής αγοράς σε τρίτες χώρες και της έλλειψης κοινού ορισμού της «αγοράς τρίτης χώρας» για τους σκοπούς του προωθητικού και επικοινωνιακού είδους παρέμβασης, είναι σκόπιμο να καθοριστούν ορισμένα κύρια στοιχεία με βάση τα οποία τα κράτη μέλη θα μπορούν να καθορίσουν τον ορισμό τους για μια αγορά τρίτης χώρας για την εφαρμογή των εν λόγω παρεμβάσεων.

---

<sup>8</sup> Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2018/273 της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 2017, για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά το καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων, το αμπελουργικό μητρώο, τα συνοδευτικά έγγραφα και την πιστοποίηση, τα βιβλία εισερχομένων και εξερχομένων, τις υποχρεωτικές δηλώσεις, τις κοινοποιήσεις και τη δημοσίευση κοινοποιηθεισών πληροφοριών, και τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1306/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τους σχετικούς ελέγχους και κυρώσεις, την τροποποίηση των κανονισμών της Επιτροπής (ΕΚ) αριθ. 555/2008, (ΕΚ) αριθ. 606/2009 και (ΕΚ) αριθ. 607/2009 και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 436/2009 της Επιτροπής και του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2015/560 της Επιτροπής (ΕΕ L 58 της 28.2.2018, σ. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_del/2018/273/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_del/2018/273/oj)).

- (42) Οι εξαιρετικά μεταδοτικοί επιβλαβείς οργανισμοί, όπως η χρυσίζουσα χλώρωση, αποτελούν μείζονα απειλή για την οινοπαραγωγή, καθώς αποδυναμώνουν τις αμπέλους μειώνοντας την παραγωγικότητα ή καταστρέφοντας εντελώς τα κλήματα. Δεδομένου ότι η θεραπευτική αντιμετώπιση είναι συχνά δύσκολη ή αδύνατη αφότου μολυνθούν τα κλήματα, μόνον οι παρεμβάσεις πρόληψης και διαχείρισης μπορούν να ανταποκριθούν αποτελεσματικά στην απειλή. Λαμβανομένων υπόψη των υψηλών φυτοϋγειονομικών κινδύνων που ενέχουν οι εν λόγω επιβλαβείς οργανισμοί, καθώς και της σημασίας που έχουν για την πρόληψη της εξάπλωσής τους οι συστηματικές και συλλογικές δράσεις, είναι σκόπιμο να παρασχεθεί ειδική στήριξη στις εν λόγω δράσεις. Συνεπώς, θα πρέπει να προστεθεί, στον κατάλογο των ειδών παρέμβασης που παρατίθεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, νέο είδος παρέμβασης στον αμπελοοινικό τομέα.
- (43) Λαμβανομένης υπόψη της σοβαρής διαρθρωτικής ανισοροπίας που σημειώνεται σε ορισμένες οινοπαραγωγικές περιοχές, είναι σκόπιμο να επιτρέπεται τα κράτη μέλη να χρηματοδοτούν τη μόνιμη εκρίζωση παραγωγικών αμπελώνων μέσω των στρατηγικών τους σχεδίων για την ΚΓΠ. Συνεπώς, θα πρέπει να προστεθεί, στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, νέο είδος παρέμβασης στον αμπελοοινικό τομέα. Όπως και το μέτρο μόνιμης εκρίζωσης που χρηματοδοτείται από εθνικές ενισχύσεις, το οποίο αναφέρεται στο άρθρο 216 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, το νέο είδος παρέμβασης, ήτοι η «μόνιμη εκρίζωση», θα πρέπει να υπόκειται σε ειδικούς όρους, όπως η απαγόρευση κατοχής ή απόκτησης έγκυρης άδειας φύτευσης κατά τη διάρκεια ορισμένης περιόδου ή σε περιορισμούς που επιβάλλουν τα κράτη μέλη σε σχέση με τις εκτάσεις οι οποίες θα πρέπει να εξαιρούνται από το πεδίο εφαρμογής της παρέμβασης, όταν οι αμπελώνες διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο για περιβαλλοντικούς λόγους, για τη διατήρηση του τοπίου ή για κοινωνικοοικονομικούς λόγους.

- (44) Προκειμένου να εξασφαλιστεί επαρκής στήριξη για τους αμπελοκαλλιεργητές σε σχέση με την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή, είναι σημαντικό να παρασχεθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να αυξάνουν τη μέγιστη χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης έως και στο 80 % των πραγματικών δαπανών αναδιάρθρωσης και μετατροπής αμπελώνων, εφόσον η παρέμβαση επιδιώκει τον στόχο αυτόν.
- (45) Για την ενίσχυση της συνεργασίας στον αμπελοοινικό τομέα, οι επενδύσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, οι οποίες πραγματοποιούνται από οργανώσεις παραγωγών αναγνωρισμένες δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, όπως συνεταιρισμοί, θα πρέπει να επωφελούνται από το μέγιστο ποσοστό χρηματοδοτικής συνδρομής της Ένωσης που ορίζεται στο άρθρο 59 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, όπως ισχύει ήδη για τις πολύ μικρές, τις μικρές και τις μεσαίες επιχειρήσεις κατά την έννοια της σύστασης 2003/361/ΕΚ της Επιτροπής<sup>9</sup>.
- (46) Για την περαιτέρω στήριξη των παραγωγών όσον αφορά τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και την προσαρμογή σε αυτήν, τη βελτίωση της βιωσιμότητας των συστημάτων παραγωγής και τη μείωση του περιβαλλοντικού αντικτύπου, είναι σκόπιμο να προβλεφθεί η δυνατότητα των κρατών μελών να αυξήσουν τη μέγιστη χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για επενδύσεις που επιδιώκουν τον εν λόγω στόχο σε ποσοστό έως και 80 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών.

---

<sup>9</sup> Σύσταση 2003/361/ΕΚ της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2003, σχετικά με τον ορισμό των πολύ μικρών, των μικρών και των μεσαίων επιχειρήσεων (ΕΕ L 124 της 20.5.2003, σ. 36, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj>).

- (47) Επιπλέον, είναι αναγκαίο να διευκρινιστεί ότι η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για την καινοτομία που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ε) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 δεν θα πρέπει να χορηγείται σε προβληματικές επιχειρήσεις κατά την έννοια της ανακοίνωσης της Επιτροπής με τίτλο «Κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις για τη διάσωση και αναδιάρθρωση μη χρηματοπιστωτικών προβληματικών επιχειρήσεων», όπως στην περίπτωση της χρηματοδοτικής συνδρομής της Ένωσης για επενδύσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο β) του εν λόγω κανονισμού.
- (48) Επίσης, για να διασφαλιστεί ότι το διευρυμένο πεδίο εφαρμογής του συμβουλευτικού είδους παρέμβασης που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο στ) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 πλαισιώνεται από κατάλληλο σύνολο δημοσιονομικών κανόνων, είναι αναγκαίο να καθοριστεί το μέγιστο ποσοστό χρηματοδοτικής συνδρομής της Ένωσης που μπορεί να χορηγηθεί για το εν λόγω είδος παρέμβασης.

- (49) Για την περαιτέρω στήριξη των ενημερωτικών, προωθητικών και επικοινωνιακών ειδών παρεμβάσεων που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο η) και ια) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να αυξήσουν τη μέγιστη χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για τις εν λόγω παρεμβάσεις έως και στο 60 % των επιλέξιμων δαπανών. Επιπλέον, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν και τη δυνατότητα να παρέχουν εθνική συνεισφορά στις επιλέξιμες δαπάνες αυτών των ειδών παρεμβάσεων. Δεδομένου ότι οι πολύ μικρές, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις κατά την έννοια της σύστασης 2003/361/ΕΚ βρίσκονται συχνότερα αντιμέτωπες με οικονομικούς περιορισμούς κατά τη διεξαγωγή επικοινωνιακών και προωθητικών εκστρατειών απ' ό,τι οι μεγάλες επιχειρήσεις, θα πρέπει να δοθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να παρέχουν μεγαλύτερη χρηματοδοτική στήριξη στις πολύ μικρές, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις.
- (50) Προκειμένου να παρασχεθεί επαρκής στήριξη για την καταπολέμηση των εξαιρετικά μολυσματικών επιβλαβών οργανισμών, είναι σκόπιμο να επιτρέπεται το είδος παρέμβασης που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιδ) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 για να επωφεληθούν από τη χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης που καλύπτει έως και το 100 % των επιλέξιμων δαπανών.
- (51) Είναι επίσης αναγκαίο να καθοριστεί η μέγιστη χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για μόνιμη εκρίζωση στο πλαίσιο του είδους παρέμβασης που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιε) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115. Η συνδρομή αυτή θα πρέπει να ανέρχεται σε ποσοστό του συνόλου των άμεσων δαπανών εκρίζωσης και της εκτιμώμενης απώλειας εσόδων για ένα έτος όσον αφορά την εκριζωθείσα έκταση. Επιπλέον, τα κράτη μέλη θα πρέπει επίσης να έχουν και τη δυνατότητα να παρέχουν επιπλέον εθνική συνεισφορά.

- (52) Τα αλκοολούχα ποτά με γεωγραφική ένδειξη συχνά εξαρτώνται από σύνθετες εφοδιαστικές αλυσίδες στις οποίες συμμετέχουν διάφοροι φορείς που εκτελούν διαφορετικά στάδια παραγωγής. Είναι πολύ συνηθισμένες οι ρυθμίσεις που βασίζονται στην ευέλικτη προμήθεια. Η ειδική υποχρέωση επισήμανσης για το αλκοολούχο ποτό που προβλέπεται στο άρθρο 37 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143, βάσει της οποίας απαιτείται να αναγράφεται το όνομα του παραγωγού στο ίδιο οπτικό πεδίο με τη γεωγραφική ένδειξη, έχει αποδειχθεί ότι δεν ταιριάζει στη δομή του μεγαλύτερου μέρους της εφοδιαστικής αλυσίδας αλκοολούχων ποτών. Για να αποφευχθεί η διατάραξη των καθιερωμένων πρακτικών και η επιβολή δυσανάλογων επιβαρύνσεων στις επιχειρήσεις του εν λόγω τομέα, ιδίως στους μικρούς και μεσαίους παραγωγούς, είναι σκόπιμο να καταργηθεί η υποχρέωση αυτή.

(53) Προκειμένου να συμπληρωθούν οι σχετικοί κανόνες και ληφθούν υπόψη τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά του αμπελοοινικού τομέα, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 ΣΛΕΕ όσον αφορά τους όρους για την εφαρμογή της απαλλαγής από την εφαρμογή του καθεστώτος αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων, τους όρους για την εκρίζωση εγκαταλελειμμένων αμπελώνων, τους κανόνες που αφορούν τα κριτήρια για τη χορήγηση αδειών για νέες αμπελοφυτεύσεις, μεταξύ άλλων επιπρόσθετα κριτήρια, τη συνύπαρξη αμπέλων που ο παραγωγός έχει δεσμευτεί να εκριζώσει με νεοφυτευθείσες αμπέλους, τους λόγους για τις αποφάσεις των κρατών μελών σχετικά με την αναφύτευση, τους γενικούς όρους επιλεξιμότητας και τα κριτήρια προτεραιότητας που καθορίζονται από τα κράτη μέλη όσον αφορά την κατανομή των εθνικών ενισχύσεων, στοιχεία που καθορίζουν την ύπαρξη κατάστασης κρίσης, τη μέθοδο υπολογισμού των εθνικών ενισχύσεων και τη συνοχή με άλλα ενωσιακά μέτρα στήριξης του αμπελοοινικού τομέα, καθώς και τον προσδιορισμό στη συσκευασία ή στην ετικέτα που επικολλάται ως προς τα ηλεκτρονικά μέσα και τη μορφή και τη διάταξη των πληροφοριών που παρέχονται με ηλεκτρονικά μέσα. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές της εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνομόνων, οι οποίες να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις αρχές που ορίζονται στη διοργανική συμφωνία της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου<sup>10</sup>. Πιο συγκεκριμένα, προκειμένου να διασφαλιστεί η ίση συμμετοχή στην προετοιμασία των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο λαμβάνουν όλα τα έγγραφα κατά τον ίδιο χρόνο με τους εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, και οι εμπειρογνώμονες τους έχουν συστηματικά πρόσβαση στις συνεδριάσεις των ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής που ασχολούνται με την προετοιμασία κατ' εξουσιοδότηση πράξεων.

---

<sup>10</sup> EE L 123 της 12.5.2016, σ. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree\\_interinstit/2016/512/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj).

- (54) Δεδομένου ότι οι στόχοι του παρόντος κανονισμού, ήτοι η βελτίωση ορισμένων κανόνων της αγοράς και μέτρα τομεακής στήριξης στον αμπελοοινικό τομέα και για τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα, καθώς ορισμένοι κανόνες επισημάνσης για τα αλκοολούχα ποτά, δεν μπορούν να επιτευχθούν επαρκώς από τα κράτη μέλη, μπορούν όμως, λόγω της κλίμακας και των αποτελεσμάτων του παρόντος κανονισμού, να επιτευχθούν καλύτερα σε επίπεδο Ένωσης, η Ένωση δύναται να λάβει μέτρα σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας, η οποία διατυπώνεται στο άρθρο 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, όπως διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία όρια για την επίτευξη των στόχων αυτών.
- (55) Οι κανονισμοί (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, (ΕΕ) αριθ. 251/2014, (ΕΕ) 2021/2115 και (ΕΕ) 2024/1143 θα πρέπει, επομένως, να τροποποιηθούν αναλόγως.
- (56) Για να δοθεί χρόνος στους παραγωγούς να προσαρμοστούν στις νέες απαιτήσεις σχετικά με την ονομασία των αμπελοοινικών προϊόντων με μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλη, οι εν λόγω νέες απαιτήσεις θα πρέπει να αρχίσουν να εφαρμόζονται 18 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού. Είναι επίσης σκόπιμο να προβλεφθούν μεταβατικοί κανόνες που θα επιτρέπουν στα αμπελοοινικά προϊόντα που έχουν επισημανθεί πριν από την εφαρμογή των νέων απαιτήσεων να εξακολουθήσουν να διατίθενται στην αγορά έως ότου εξαντληθούν τα αποθέματα,

- (57) Η ημερομηνία εφαρμογής των διατάξεων σχετικά με το ανώτατο όριο εκταρίων φυτεμένων αμπελώνων βάσει του οποίου τα κράτη μέλη απαλλάσσονται από την υποχρέωση εφαρμογής του καθεστώτος αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων θα πρέπει να μετατεθεί κατά 48 μήνες, ώστε να δοθεί επαρκής χρόνος για την εφαρμογή του στα κράτη μέλη των οποίων η αμπελουργική έκταση υπερβαίνει το ανώτατο όριο εκταρίων κατά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού,

ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## *Άρθρο 1*

### *Τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013*

Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 τροποποιείται ως εξής:

1) Στο άρθρο 3 παράγραφος 5, προστίθεται το ακόλουθο στοιχείο:

«γ) ως “πρώιμος τρύγος” νοείται η ολική καταστροφή ή απομάκρυνση των βοτρώων ενώ βρίσκονται ακόμα σε άωρο στάδιο, με αποτέλεσμα να εκμηδενιστεί η απόδοση της σχετικής έκτασης, και εξαιρουμένης της μη συγκομιδής, όπου τα εμπορικά σταφύλια δεν συγκομίζονται όταν ολοκληρωθεί ο κανονικός κύκλος παραγωγής αλλά αφήνονται στα φυτά.».

2) Το άρθρο 61 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«Άρθρο 61*

*Διάρκεια*

Το καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων που θεσπίζεται στο παρόν κεφάλαιο εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 2016, η Επιτροπή θα προβεί δε σε επανεξέταση το 2028 και ακολούθως ανά δέκα έτη για να αξιολογεί τη λειτουργία του καθεστώτος. Η Επιτροπή μπορεί, όπου αρμόζει, να υποβάλει προτάσεις.».

3) Το άρθρο 62 τροποποιείται ως εξής:

α) η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Οι άδειες που χορηγούνται σύμφωνα με το άρθρο 64 ισχύουν έως την τελευταία ημέρα της τρίτης περιόδου εμπορίας που έπεται της περιόδου εμπορίας κατά την οποία χορηγήθηκαν. Παραγωγός, ο οποίος δεν χρησιμοποίησε άδεια που χορηγήθηκε σύμφωνα με τα άρθρα 64 και 68 κατά τη διάρκεια ισχύος της, υφίσταται τις διοικητικές κυρώσεις που αναφέρονται στο άρθρο 90α παράγραφος 4.

Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου, οι παραγωγοί που κατέχουν έγκυρες άδειες οι οποίες έχουν χορηγηθεί σύμφωνα με τα άρθρα 64 και 68 πριν από την 1η Ιανουαρίου 2025 δεν υπόκεινται στις διοικητικές κυρώσεις που αναφέρονται στο άρθρο 90α παράγραφος 4, υπό την προϋπόθεση ότι θα ενημερώσουν τις αρμόδιες αρχές πριν από την ημερομηνία λήξης της άδειάς τους, και το αργότερο έως την 31η Δεκεμβρίου 2026, ότι δεν προτίθενται να χρησιμοποιήσουν την άδειά τους.

Όταν μία σαφώς καθορισμένη έκταση επηρεάζεται σοβαρά από περίπτωση ανωτέρας βίας ή εξαιρετικών περιστάσεων όπως αναφέρεται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 στοιχεία α) και γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2116, το οικείο κράτος μέλος μπορεί να παρατείνει την ισχύ των αδειών που έχουν χορηγηθεί σύμφωνα με το άρθρο 64 του παρόντος κανονισμού για την εν λόγω έκταση και πρόκειται να λήξουν έως το τέλος της περιόδου εμπορίας κατά τη διάρκεια της οποίας σημειώνεται περίπτωση ανωτέρας βίας ή εξαιρετικών περιστάσεων κατά έως και δώδεκα μήνες. Οι άδειες φύτευσης μπορούν να παραταθούν δυνάμει του παρόντος εδαφίου μόνον άπαξ. Το οικείο κράτος μέλος ενημερώνει τους κατόχους των αδειών τις οποίες αφορά η παράταση της ισχύος. Εάν, το αργότερο έως τις 31 Δεκεμβρίου της περιόδου εμπορίας που έπεται εκείνης κατά την οποία σημειώθηκαν οι περιπτώσεις ανωτέρας βίας ή οι εξαιρετικές περιστάσεις, ο κάτοχος άδειας φύτευσης ενημερώσει τις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους ότι παραιτείται από την άδειά του, δεν επιβάλλονται οι διοικητικές κυρώσεις που προβλέπονται στο πρώτο εδάφιο.

Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, οι αρμόδιες αρχές του οικείου κράτους μέλους μπορούν να άρουν τις διοικητικές κυρώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 90α παράγραφος 4 του παρόντος κανονισμού κατόπιν αιτιολογημένου αιτήματος του κατόχου άδειας φύτευσης που χορηγήθηκε σύμφωνα με τα άρθρα 64 και 68 του παρόντος κανονισμού, ο οποίος επηρεάζεται από περίπτωση ανωτέρας βίας ή εξαιρετικών περιστάσεων που αναφέρεται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2116.

Οι άδειες που χορηγούνται σύμφωνα με το άρθρο 66 στις ή μετά τις ... [ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού] και οι άδειες που χορηγούνται σύμφωνα με το εν λόγω άρθρο και ισχύουν την εν λόγω ημέρα ισχύουν έως την τελευταία ημέρα της όγδοης περιόδου εμπορίας η οποία έπεται της περιόδου εμπορίας κατά την οποία χορηγήθηκαν. Οι παραγωγοί που δεν έχουν χρησιμοποιήσει άδεια που έχει χορηγηθεί σύμφωνα με το άρθρο 66 κατά τη διάρκεια ισχύος της δεν υπόκεινται στις διοικητικές κυρώσεις που αναφέρονται στο άρθρο 90α παράγραφος 4.

Οι άδειες που καλύπτονται από τις μεταβατικές διατάξεις του άρθρου 68 λήγουν την τελευταία ημέρα της τελευταίας περιόδου εμπορίας της ισχύος τους.»

β) προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«6. Τα κράτη μέλη μπορούν να απαιτούν την εκρίζωση εγκαταλελειμμένων αμπελώνων για υγειονομικούς και φυτοϋγειονομικούς λόγους.»

4) Το άρθρο 63 τροποποιείται ως εξής:

α) η παράγραφος 2 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«2. Τα κράτη μέλη μπορούν:

α) να εφαρμόζουν χαμηλότερο εθνικό ποσοστό από το ποσοστό που ορίζεται στην παράγραφο 1·

- β) να περιορίζουν την έκδοση αδειών, ή να μην εκδίδουν άδειες, για νέες φυτεύσεις, σε περιφερειακό επίπεδο, για συγκεκριμένες περιοχές, επιλέξιμες για την παραγωγή οίνων με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη ή για περιοχές χωρίς γεωγραφική ένδειξη·
- γ) να περιορίζουν την έκδοση αδειών, ή να μην εκδίδουν άδειες, για νέες φυτεύσεις σε περιφερειακό επίπεδο, για συγκεκριμένες περιοχές ή για αμπέλους που παράγουν συγκεκριμένους τύπους οίνου, όπου έχουν εφαρμοστεί εθνικά ή ενωσιακά μέτρα σχετικά με την απόσταξη οίνου, τον πρώιμο τρύγο ή την εκρίζωση σε αιτιολογημένες περιπτώσεις κρίσης.

Τα κράτη μέλη που περιορίζουν την έκδοση αδειών για νέες φυτεύσεις σε περιφερειακό επίπεδο σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο στοιχείο β) ή γ) μπορούν να απαιτούν τη χρήση των εν λόγω αδειών στις οικείες περιφέρειες.»·

β) η παράγραφος 3 τροποποιείται ως εξής:

i) η εισαγωγική περίοδος αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Όλοι οι περιορισμοί που αναφέρονται στην παράγραφο 2 και εφαρμόζονται συμβάλλουν στη διαχείριση του παραγωγικού δυναμικού . Στηρίζονται σε έναν ή περισσότερους από τους ακόλουθους ειδικούς λόγους:»·

ii) τα στοιχεία α) και β) αντικαθίστανται από το ακόλουθο κείμενο:

- «α) ανάγκη αποφυγής αποδεδειγμένου κινδύνου υπερπροσφοράς των αμπελοοινικών προϊόντων σε σχέση με τις προοπτικές των εν λόγω προϊόντων στην αγορά, σε περιπτώσεις όπου οι περιορισμοί δεν υπερβαίνουν τα απαραίτητα μέτρα για την κάλυψη της ανάγκης αυτής·
- β) ανάγκη αποφυγής αποδεδειγμένου κινδύνου σημαντικής υποτίμησης ή αθέμιτης χρήσης από τρίτους που επιδιώκουν να επωφεληθούν από τη φήμη μιας συγκεκριμένης προστατευόμενης ονομασίας προέλευσης ή προστατευόμενης γεωγραφικής ένδειξης».

5) Το άρθρο 64 τροποποιείται ως εξής:

α) στην παράγραφο 1, προστίθεται το ακόλουθο στοιχείο:

- «ε) στις περιφέρειες στις οποίες το κράτος μέλος έχει αποφασίσει να περιορίσει τη χορήγηση νέων αδειών φύτευσης σύμφωνα με το άρθρο 63 παράγραφος 2 στοιχείο γ), ο αιτών συμμορφώνεται με τα κριτήρια επιλεξιμότητας που καθορίζονται προκειμένου να αποφεύγεται οι υπερβολικές αποδόσεις σε νέους αμπελώνες που πρόκειται να φυτευτούν.»

β) στην παράγραφο 2, το στοιχείο ζ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

- «ζ) έργα που έχουν τη δυνατότητα να βελτιώσουν προϊόντα με γεωγραφικές ενδείξεις ή την ποιότητά τους».

6) Στο άρθρο 65, το πρώτο εδάφιο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Κατά την εφαρμογή του άρθρου 63 παράγραφος 2, ένα κράτος μέλος μπορεί να λαμβάνει υπόψη τις συστάσεις αναγνωρισμένων επαγγελματικών οργανώσεων του αμπελοοινικού τομέα όπως αναφέρονται στα άρθρα 152, 156 και 157 του παρόντος κανονισμού, ομάδων παραγωγών όπως αναφέρονται στα άρθρα 32 και 33 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143 ή άλλων ειδών επαγγελματικών οργανώσεων αναγνωρισμένων από τη νομοθεσία του κράτους μέλους, εφόσον έχει προηγουμένως συναφθεί συμφωνία από τους ενδιαφερόμενους φορείς αντιπροσώπευσης της σχετικής γεωγραφικής περιοχής.».

7) Το άρθρο 66 τροποποιείται ως εξής:

α) στην παράγραφο 1, προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, οι παραγωγοί που έχουν εκριζώσει αμπελουργική έκταση σύμφωνα με το άρθρο 216 παράγραφος 1 του παρόντος κανονισμού ή το άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιε) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 δεν δικαιούνται να υποβάλουν αίτηση και να λάβουν άδεια αναφύτευσης για την εν λόγω έκταση.»

β) η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο

«3. Η άδεια της παραγράφου 1 του παρόντος άρθρου χρησιμοποιείται στην ίδια εκμετάλλευση στην οποία πραγματοποιήθηκε η εκρίζωση. Τα κράτη μέλη μπορούν, βάσει σύστασης από αναγνωρισμένη επαγγελματική οργάνωση όπως αναφέρεται στα άρθρα 152, 156 και 157 του παρόντος κανονισμού ή ομάδας παραγωγών όπως αναφέρεται στα άρθρα 32 και 33 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143, να περιορίζουν, στις εκτάσεις που είναι επιλέξιμες για την παραγωγή οίνου με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη, τη χρήση αδειών αναφύτευσης που προκύπτουν από την εκρίζωση αμπελώνων εκτός της εν λόγω έκτασης.»

γ) παρεμβάλλεται η ακόλουθη παράγραφος:

«3α. Τα κράτη μέλη μπορούν να εξαρτούν τη χορήγηση των αδειών αναφύτευσης που αναφέρονται στην παράγραφο 1 από μία ή περισσότερες από τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

α) η άδεια χρησιμοποιείται στην ίδια γεωγραφική περιοχή, όπως ορίζεται από το κράτος μέλος, όπου βρίσκονταν οι οικείες άμπελοι που εκριζώθηκαν, όταν η διατήρηση της αμπελοκαλλιέργειας στην εν λόγω γεωγραφική περιοχή δικαιολογείται από κοινωνικοοικονομικούς ή περιβαλλοντικούς λόγους·

- β) χρησιμοποιούνται μόνο άμπελοι που παράγουν συγκεκριμένους τύπους οίνου και μέθοδοι παραγωγής που δεν έχουν προσδιοριστεί από το κράτος μέλος ως μέθοδοι που αυξάνουν σημαντικά τη μέση απόδοση της περιοχής παραγωγής, ή μόνο παραδοσιακές στην εν λόγω περιοχή μέθοδοι παραγωγής, όταν η οικεία έκταση που εκριζώθηκε βρίσκεται σε περιοχή παραγωγής την οποία το κράτος μέλος έχει χαρακτηρίσει ως επηρεαζόμενη από διαρθρωτική ανισορροπία της αγοράς·
- γ) η άδεια δεν χρησιμοποιείται σε περιοχή παραγωγής διαφορετική από εκείνη στην οποία βρίσκεται η έκταση που εκριζώθηκε, όταν το κράτος μέλος έχει χαρακτηρίσει την εν λόγω διαφορετική περιοχή παραγωγής ως επηρεαζόμενη από διαρθρωτική ανισορροπία της αγοράς·
- δ) τα κράτη μέλη μπορούν να καθορίζουν κριτήρια για την κατανομή και διαχείριση των αδειών αναφύτευσης προκειμένου να αποφεύγεται η αύξηση των αμπελουργικών εκτάσεων και της παραγωγής οίνου σε περιοχές επιρρεπείς σε υπερπροσφορά όπου έχουν εφαρμοστεί μέτρα αντιμετώπισης κρίσης, καθώς και προκειμένου να λαμβάνονται υπόψη οι εξελίξεις της αγοράς σύμφωνα με τις εθνικές ή περιφερειακές τομεακές στρατηγικές τους.

Οι όροι που αναφέρονται στο δεύτερο εδάφιο στοιχεία β), γ) και δ) δεν ισχύουν για τις άδειες αναφύτευσης σε περιοχές που χαρακτηρίζονται από εξαιρετική δυσκολία καλλιέργειας λόγω διαρθρωτικών και μορφολογικών παραγόντων όπως αναφέρονται στο παράρτημα ΙΙ μέρος Δ του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2018/273 της Επιτροπής\*.

---

\* Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2018/273 της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 2017, για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά το καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων, το αμπελουργικό μητρώο, τα συνοδευτικά έγγραφα και την πιστοποίηση, τα βιβλία εισερχομένων και εξερχομένων, τις υποχρεωτικές δηλώσεις, τις κοινοποιήσεις και τη δημοσίευση κοινοποιηθεισών πληροφοριών, και τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1306/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τους σχετικούς ελέγχους και κυρώσεις, την τροποποίηση των κανονισμών της Επιτροπής (ΕΚ) αριθ. 555/2008, (ΕΚ) αριθ. 606/2009 και (ΕΚ) αριθ. 607/2009 και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 436/2009 της Επιτροπής και του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2015/560 της Επιτροπής (ΕΕ L 58 της 28.2.2018, σ. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_del/2018/273/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_del/2018/273/oj)».

8) Το άρθρο 67 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«Άρθρο 67*

*Κανόνας de minimis*

Το καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων που θεσπίζεται στο παρόν κεφάλαιο δεν εφαρμόζεται στα κράτη μέλη στα οποία η αμπελουργική έκταση δεν υπερβαίνει τα 10 000 εκτάρια σε τουλάχιστον τρεις από τις προηγούμενες πέντε περιόδους εμπορίας εκτός εάν το κράτος μέλος αποφασίσει να εφαρμόσει το καθεστώς αδειοδότησης. Όταν η προϋπόθεση να μην υπερβαίνει η έκταση τα 10 000 εκτάρια δεν πληρούται πλέον, το καθεστώς αδειοδότησης αμπελοφυτεύσεων εφαρμόζεται από την αρχή της περιόδου εμπορίας που έπεται εκείνης κατά την οποία έπαυσε να πληρούται η προϋπόθεση.».

9) Το άρθρο 69 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«Άρθρο 69*

*Κατ' εξουσιοδότηση αρμοδιότητες*

Ανατίθεται στην Επιτροπή η αρμοδιότητα έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 227 για τη συμπλήρωση του παρόντος κανονισμού με τον καθορισμό επιπλέον κανόνων την όσον αφορά:

- α) τις προϋποθέσεις για την υποβολή της αίτησης εξαίρεσης που αναφέρεται στο άρθρο 62 παράγραφος 4·
- β) τους όρους για την εκρίζωση εγκαταλελειμμένων αμπελώνων που αναφέρονται στο άρθρο 62 παράγραφος 6·

- γ) τους κανόνες σχετικά με τα κριτήρια που αναφέρονται στο άρθρο 64 παράγραφοι 1 και 2·
- δ) τη συνύπαρξη αμπέλων που ο παραγωγός έχει δεσμευτεί να εκριζώσει με νεοφυτευθείσες αμπέλους, κατ' εφαρμογή του άρθρου 66 παράγραφος 2·
- ε) τους λόγους για τις αποφάσεις των κρατών μελών δυνάμει του άρθρου 66 παράγραφοι 3 και 3α.

Ανατίθεται στην Επιτροπή η αρμοδιότητα έκδοσης κατ' εξουσιοδότηση πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 227 για την τροποποίηση του παρόντος κανονισμού με την προσθήκη πρόσθετων κριτηρίων σε αυτά που παρατίθενται στο άρθρο 64 παράγραφοι 1 και 2.».

10) Το άρθρο 119 τροποποιείται ως εξής:

α) η παράγραφος 1 τροποποιείται ως εξής:

i) το στοιχείο α) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«α) την ονομασία της κατηγορίας του αμπελοοινικού προϊόντος σύμφωνα με το παράρτημα VII μέρος II και για τις κατηγορίες αμπελοοινικών προϊόντων που ορίζονται στο παράρτημα VII μέρος II σημείο 1) και σημεία 4) έως 9), όταν έχει εφαρμοστεί στο σύνολο ή σε μέρος του προϊόντος διαδικασία αφαίρεσης της αλκοόλης σύμφωνα με το παράρτημα VIII μέρος I τμήμα Ε, η εν λόγω ονομασία συμπληρώνεται από:

i) τον όρο “αποαλκοολωμένο”, εάν ο αποκτηθείς κατ’ όγκο αλκοολικός τίτλος του προϊόντος δεν υπερβαίνει το 0,5 % κατ’ όγκο· συνοδεύεται από την ένδειξη “0,0 %”, εάν ο αποκτηθείς αλκοολικός τίτλος του προϊόντος δεν υπερβαίνει το 0,05 % κατ’ όγκο·

ii) τον όρο “με μειωμένη περιεκτικότητα σε αλκοόλη”, εάν ο αποκτηθείς κατ’ όγκο αλκοολικός τίτλος του προϊόντος υπερβαίνει το 0,5 % κατ’ όγκο και είναι τουλάχιστον 30 % κατώτερος του ελάχιστου αποκτηθέντος αλκοολικού τίτλου των προϊόντων της κατηγορίας πριν από την αφαίρεση της αλκοόλης:»

ii) προστίθεται το ακόλουθο στοιχείο :

«α) για τα αμπελοοινικά προϊόντα για τα οποία έχει πραγματοποιηθεί διαδικασία αφαίρεσης αλκοόλης στο σύνολο ή σε τμήμα του προϊόντος, τον όρο “που παράγονται με αφαίρεση αλκοόλης”.»·

iii) προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Η υποχρέωση αναγραφής των υποχρεωτικών ενδείξεων σε κάθε συσκευασία ισχύει μόνον άπαξ σχετικά με την εν λόγω συσκευασία.»·

β) προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«6. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1 πρώτο εδάφιο, η απαίτηση αναγραφής των ενδείξεων που αναφέρονται στα στοιχεία η) και θ) δεν ισχύει για τα αμπελοοινικά προϊόντα που προορίζονται αποκλειστικά για εξαγωγή.»·

11) Στο άρθρο 122, η παράγραφος 1 τροποποιείται ως εξής:

α) στο στοιχείο γ), το σημείο iii) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«iii) τις ενδείξεις που αναφέρονται σε μια εκμετάλλευση και τις προϋποθέσεις χρήσης τους και τη σχέση τους με τα εμπορικά σήματα και τις εμπορικές ονομασίες.»·

- β) στο στοιχείο δ), προστίθενται τα ακόλουθα σημεία:
- «ν) τον προσδιορισμό, στη συσκευασία ή στην ετικέτα που επικολλάται σε αυτήν, των ηλεκτρονικών μέσων που αναφέρονται στο άρθρο 119 παράγραφοι 4 και 5, μεταξύ άλλων μέσω κοινού εικονογράμματος ή συμβόλου αντί λέξεων·
  - vi) τη μορφή και τη διάταξη των πληροφοριών που παρέχονται με ηλεκτρονικά μέσα, για την απλούστευση της παρουσίασής τους, την προσαρμογή τους στις μελλοντικές τεχνολογικές εξελίξεις και στις νέες απαιτήσεις σχετικά με τις υποχρεωτικές πληροφορίες που αφορούν τους καταναλωτές, όπως προβλέπεται από το δίκαιο της Ένωσης ή την εθνική νομοθεσία, ή για τη βελτίωση της προσβασιμότητας των καταναλωτών.».

12) Στο άρθρο 167 παράγραφος 1, το πρώτο εδάφιο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Για τη βελτίωση και τη σταθεροποίηση της λειτουργίας της κοινής αγοράς οίνου, συμπεριλαμβανομένων των σταφυλιών, των γλευκών και των οίνων από τα οποία προέρχονται, τα κράτη μέλη παραγωγής μπορούν να καθορίζουν κανόνες εμπορίας για τη ρύθμιση της προσφοράς, συμπεριλαμβανομένου του καθορισμού μέγιστων αποδόσεων και κανόνων για τη διαχείριση των αποθεμάτων. Τα κράτη μέλη μπορούν να λαμβάνουν υπόψη, με φθίνουσα σειρά προτεραιότητας, τις αποφάσεις που εγκρίνουν διεπαγγελματικές οργανώσεις αναγνωρισμένες δυνάμει των άρθρων 157 και 158 του παρόντος κανονισμού, ομάδες παραγωγών που αναφέρονται στα άρθρα 32 και 33 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143, και οργανώσεις παραγωγών αναγνωρισμένες δυνάμει των άρθρων 152 και 154 του παρόντος κανονισμού, όταν οι οργανώσεις και ομάδες αυτές θεωρούνται αντιπροσωπευτικές για τον αμπελοοινικό τομέα σύμφωνα με το άρθρο 164 παράγραφος 3 και το άρθρο 166α παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού, στην οικονομική ή στις οικονομικές περιφέρειες στις οποίες πρόκειται να εφαρμοστούν οι κανόνες.».

13) Το άρθρο 172β αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«Άρθρο 172β*

*Κατευθυντήριες γραμμές διεπαγγελματικών οργανώσεων και ομάδων παραγωγών για την πώληση σταφυλιών, γλευκών και χύδην οίνων με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη*

1. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 101 παράγραφος 1 ΣΛΕΕ, οι διεπαγγελματικές οργανώσεις που αναγνωρίζονται δυνάμει του άρθρου 157 του παρόντος κανονισμού και οι αναγνωρισμένες ομάδες παραγωγών που αναφέρονται στο άρθρο 33 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143 και δραστηριοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα, εφόσον θεωρούνται αντιπροσωπευτικές οργανώσεις και ομάδες στη σχετική γεωγραφική έκταση σύμφωνα με το άρθρο 164 παράγραφος 3 και το άρθρο 166α παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού μπορούν να παρέχουν μη υποχρεωτικούς ενδεικτικούς δείκτες τιμών όσον αφορά την πώληση σταφυλιών, γλευκών και χύδην οίνων για την παραγωγή οίνων με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη, υπό την προϋπόθεση ότι οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές δεν εξαλείφουν τον ανταγωνισμό σε σχέση με σημαντικό ποσοστό των εν λόγω προϊόντων.

2. Η εθνική αρχή ανταγωνισμού που αναφέρεται στο άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1/2003, μπορεί να αποφασίσει σε μεμονωμένες περιπτώσεις ότι, μελλοντικά, ένας ή περισσότεροι από τους ενδεικτικούς δείκτες τιμών που αναφέρονται στην παράγραφο 1 του παρόντος άρθρου θα τροποποιηθούν, θα διακοπούν ή δεν θα παρέχονται καθόλου, εάν θεωρεί ότι αυτό είναι αναγκαίο προκειμένου να αποτραπεί η εξάλειψη του ανταγωνισμού σε σχέση με ένα σημαντικό ποσοστό των εν λόγω προϊόντων ή εάν κρίνει ότι τίθενται σε κίνδυνο οι στόχοι που ορίζονται στο άρθρο 39 ΣΛΕΕ.

Όταν ενεργεί σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου, η εθνική αρχή ανταγωνισμού ενημερώνει γραπτώς την Επιτροπή πριν ή αμέσως μετά την έναρξη του πρώτου τυπικού μέτρου έρευνας και κοινοποιεί στην Επιτροπή τις αποφάσεις αμέσως μετά τη λήψη τους.

Οι αποφάσεις που αναφέρονται στην παρούσα παράγραφο δεν εφαρμόζονται πριν από την ημερομηνία της κοινοποίησής τους στις σχετικές επιχειρήσεις.».

- 14) Το άρθρο 216 τροποποιείται ως εξής:

- α) ο τίτλος αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

*«Εθνικές ενισχύσεις για απόσταξη οίνου, πρώιμο τρύγο και εκρίζωση σε αιτιολογημένες περιπτώσεις κρίσης»*

β) η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Τα κράτη μέλη μπορούν να καταβάλλουν εθνικές ενισχύσεις σε οινοπαραγωγούς για προαιρετική ή υποχρεωτική απόσταξη οίνου, προαιρετικό πρώιμο τρύγο και προαιρετική εκρίζωση παραγωγικών αμπελώνων σε αιτιολογημένες περιπτώσεις κρίσης.

Οι ενισχύσεις που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο όσον αφορά την απόσταξη κρίσης και τον πρώιμο τρύγο δεν υπερβαίνουν το συνολικό άθροισμα του κόστους της σχετικής πράξης του κίνητρου για τη συμμετοχή σε μια τέτοια πράξη και, κατά περίπτωση, του κόστους του προϊόντος, και θα είναι επαρκείς ώστε να καταστεί δυνατή η αντιμετώπιση της κρίσης.

Οι ενισχύσεις που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο για την εκρίζωση παραγωγικών αμπελώνων δεν υπερβαίνουν το συνολικό άθροισμα του άμεσου κόστους λειτουργίας της εκρίζωσης και της χρηματικής αποζημίωσης, που μπορεί να καλύπτει έως και το 100 % της εκτιμώμενης απώλειας εσόδων ενός έτους για την εκριζωθείσα έκταση.

Οι ενισχύσεις αυτές είναι ανάλογες και επαρκείς ώστε να καθιστούν δυνατή την αντιμετώπιση της κρίσης.

Το συνολικό ποσό των ενισχύσεων που είναι διαθέσιμες σε ένα κράτος μέλος το δεδομένο έτος χορήγησής τους για τις εθνικές ενισχύσεις που αφορούν την απόσταξη και τον πρώιμο τρύγο δεν υπερβαίνει το 25 % των συνολικά διαθέσιμων χρηματοδοτικών πόρων ανά κράτος μέλος που προβλέπονται για το έτος αυτό στο παράρτημα VII του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115. »

γ) η παράγραφος 2 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«2. Τα κράτη μέλη που επιθυμούν να κάνουν χρήση των εθνικών ενισχύσεων που προβλέπονται στην παράγραφο 1 διαβιβάζουν δεόντως τεκμηριωμένη κοινοποίηση στην Επιτροπή. Στις εν λόγω κοινοποιήσεις τους, τα κράτη μέλη αιτιολογούν την καταλληλότητα του μέτρου, τη διάρκειά του, το ποσό της στήριξης και άλλες λεπτομέρειες με βάση τις ειδικές συνθήκες της οικείας αγοράς και τις συνθήκες των αμπελουργικών περιοχών στις οποίες θα εφαρμοστεί το μέτρο.

Η Επιτροπή αποφασίζει, χωρίς εφαρμογή της διαδικασίας επιτροπής του άρθρου 229 παράγραφος 2 ή 3, αν το ποσό, η διάρκεια και άλλες λεπτομέρειες του μέτρου εγκρίνονται και αν μπορούν να χορηγηθούν οι ενισχύσεις στους οινοπαραγωγούς.

Οι δικαιούχοι εθνικών ενισχύσεων για εκρίζωση δυνάμει του παρόντος άρθρου δεν είναι επιλέξιμοι να υποβάλουν αίτηση για νέες άδειες φύτευσης σύμφωνα με το άρθρο 64 κατά τη διάρκεια των 10 περιόδων εμπορίας που έπονται εκείνης κατά την οποία πραγματοποιήθηκε η εκρίζωση. Κάθε έγκυρη άδεια για νέες φυτεύσεις που κατέχουν οι εν λόγω δικαιούχοι αναστέλλεται από το κράτος μέλος κατά την έγκριση της αίτησης εκρίζωσης.

Τα κράτη μέλη μπορούν να εξαιρούν, από τις ενισχύσεις για εκρίζωση, εκτάσεις στις οποίες οι αμπελώνες διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο για περιβαλλοντικούς λόγους, για τη διατήρηση του τοπίου ή για κοινωνικοοικονομικούς λόγους.

Στις περιοχές παραγωγής και για τους τύπους οίνων για τους οποίους έχει εφαρμοστεί ένα από τα μέτρα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 του παρόντος άρθρου επί τρία συναπτά έτη, το οικείο κράτος μέλος αναστέλλει τη χορήγηση νέων αδειών φύτευσης σύμφωνα με το άρθρο 64 έως τη λήξη της δεύτερης περιόδου εμπορίας που έπεται της τελευταίας περιόδου εφαρμογής του μέτρου.

Τα κράτη μέλη μπορούν να καθορίζουν όρους επιλεξιμότητας και κριτήρια προτεραιότητας που εγγυώνται την αποτελεσματικότητα και στόχευση του μέτρου.»

δ) η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«4. Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 227 για τη συμπλήρωση του παρόντος άρθρου, θεσπίζοντας κανόνες σχετικά με:

- α) τους γενικούς όρους επιλεξιμότητας και τα κριτήρια προτεραιότητας που καθορίζονται από τα κράτη μέλη όσον αφορά την κατανομή των εθνικών ενισχύσεων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 του παρόντος άρθρου·
- β) στοιχεία που καθορίζουν την ύπαρξη κατάστασης κρίσης·
- γ) τη μέθοδο υπολογισμού των εθνικών ενισχύσεων· και

- δ) τη συνοχή τέτοιων εθνικών ενισχύσεων με άλλα ενωσιακά μέτρα στήριξης του αμπελοοινικού τομέα στο πλαίσιο της ΚΓΠ, συμπεριλαμβανομένης της επιλεξιμότητας των δικαιούχων ή των περιοχών παραγωγής που καλύπτονται από τις εν λόγω εθνικές ενισχύσεις για άλλα ενωσιακά μέτρα στήριξης.».

15) Στο παράρτημα VII μέρος II, προστίθενται τα ακόλουθα εδάφια στην εισαγωγική φράση:

«Τα αμπελοοινικά προϊόντα των κατηγοριών που ορίζονται στα σημεία 4) και 8) μπορούν να παραχθούν με δεύτερη ζύμωση οίνων που αναφέρονται στο σημείο 1) και από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης.

Τα αμπελοοινικά προϊόντα των κατηγοριών που ορίζονται στα σημεία 7) και 9) μπορούν να παραχθούν με προσθήκη διοξειδίου του άνθρακα σε οίνους που αναφέρονται στο σημείο 1) και από τους οποίους έχει αφαιρεθεί η αλκοόλη ή έχει αφαιρεθεί μέρος της αλκοόλης.».

## Άρθρο 2

### Τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 251/2014

Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 251/2014 τροποποιείται ως εξής:

1) Στο άρθρο 3, προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«5. Κατά παρέκκλιση από τα όρια του ελάχιστου αποκτημένου αλκοολικού τίτλου και του συνολικού αλκοολικού τίτλου που ορίζονται στην παράγραφο 2 στοιχείο ζ), στην παράγραφο 3 στοιχείο ζ) και στην παράγραφο 4 στοιχείο στ) του παρόντος άρθρου και στο παράρτημα ΙΙ του παρόντος κανονισμού για κάθε κατηγορία προϊόντων, τα αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα μπορούν να έχουν χαμηλότερο αποκτημένο και χαμηλότερο συνολικό κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο όταν παράγονται από αμπελοοινικά προϊόντα τα οποία έχουν υποβληθεί, στο σύνολο ή σε μέρος τους, σε αφαίρεση αλκοόλης σύμφωνα με το παράρτημα VIII μέρος Ι τμήμα Ε του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013.».

2) Στο άρθρο 5, παρεμβάλλεται η ακόλουθη παράγραφος:

«1α. Όταν αρωματισμένα αμπελοοινικά προϊόντα παράγονται από αμπελοοινικά προϊόντα τα οποία έχουν υποβληθεί, στο σύνολο ή σε μέρος τους, σε αφαίρεση αλκοόλης σύμφωνα με το παράρτημα VIII μέρος Ι τμήμα Ε του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, οι ονομασίες πώλησής τους συμπληρώνονται με τους όρους που προβλέπονται στο άρθρο 119 παράγραφος 1 στοιχείο α) σημεία i) και ii) και στο άρθρο 119 παράγραφος 1 στοιχείο ια) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 υπό τους εκεί προβλεπόμενους όρους.».

3) Στο άρθρο 6α προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«5. Για να λαμβάνονται υπόψη τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά του τομέα των αρωματισμένων αμπελοοινικών προϊόντων, ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις, σύμφωνα με το άρθρο 33 για τη συμπλήρωση του παρόντος κανονισμού με τη θέσπιση κανόνων σχετικά με:

- α) τον προσδιορισμό, στη συσκευασία ή στην ετικέτα που επικολλάται σε αυτήν, των ηλεκτρονικών μέσων που αναφέρονται στις παραγράφους 2 και 3 του παρόντος άρθρου, μεταξύ άλλων μέσω κοινού εικονογράμματος ή συμβόλου αντί λέξεων·
- β) τη μορφή και τη διάταξη των πληροφοριών που παρέχονται με ηλεκτρονικά μέσα, για την απλούστευση της παρουσιάσής τους, την προσαρμογή τους στις μελλοντικές τεχνολογικές εξελίξεις και στις νέες απαιτήσεις σχετικά με τις υποχρεωτικές πληροφορίες που αφορούν τους καταναλωτές, όπως προβλέπεται από το δίκαιο της Ένωσης ή την εθνική νομοθεσία, ή για τη βελτίωση της προσβασιμότητας των καταναλωτών.».

4) Παρεμβάλλεται το ακόλουθο άρθρο:

*«Άρθρο 6β*

*Επανάληψη υποχρεωτικών ενδείξεων*

Η υποχρέωση αναγραφής των υποχρεωτικών ενδείξεων σε κάθε συσκευασία ισχύει άπαξ σχετικά με την εν λόγω συσκευασία.».

5) Στο άρθρο 8, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Οι ονομασίες πώλησης που καθορίζονται με πλάγιους χαρακτήρες στο παράρτημα II δεν μεταφράζονται στην ετικέτα ούτε στην παρουσίαση των αρωματισμένων αμπελοοινικών προϊόντων.

Οι πρόσθετες και υποχρεωτικές ενδείξεις που αναφέρονται στο άρθρο 6 και στο άρθρο 6α, καθώς και οι όροι που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1α του παρόντος κανονισμού, όταν εκφράζονται με λέξεις, αναγράφονται σε μία ή περισσότερες επίσημες γλώσσες της Ένωσης.»

6) Στο παράρτημα II μέρος Β, το σημείο 8) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«8) Glühwein

Αρωματισμένο ποτό με βάση τον οίνο

- το οποίο παράγεται αποκλειστικά από ερυθρό, λευκό ή ερυθρωπό οίνο ή συνδυασμό αυτών,
- το οποίο έχει αρωματιστεί κυρίως με κανέλα ή γαρίφαλα ή και με τα δύο, και
- το οποίο έχει αποκτημένο κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο όχι κατώτερο από 7 % vol.

Με την επιφύλαξη των ποσοτήτων νερού που προκύπτουν από την εφαρμογή των διατάξεων του παραρτήματος I σημείο 2, η προσθήκη νερού απαγορεύεται.

Όταν παρασκευάζεται αποκλειστικά από λευκό οίνο, η ονομασία πώλησης “Glühwein” συμπληρώνεται με τον όρο “λευκός”.

Όταν παρασκευάζεται αποκλειστικά από ερυθρωπό οίνο, η ονομασία πώλησης συμπληρώνεται με τον όρο “ερυθρωπός”. Ωστόσο, ο όρος “ερυθρωπός” δεν χρησιμοποιείται όταν το “Glühwein” παράγεται με συνδυασμό ερυθρού οίνου με λευκό οίνο ή με συνδυασμό οποιουδήποτε από τους εν λόγω οίνους με ερυθρωπό οίνο.

Όταν παρασκευάζεται από συνδυασμό ερυθρού, λευκού ή ερυθρωπού οίνου, η ονομασία πώλησης συμπληρώνεται με τις λέξεις “παρασκευάζεται από ...” ακολουθούμενες από όρους οι οποίοι υποδεικνύουν το χρώμα των οίνων που χρησιμοποιούνται στην παραγωγή.

Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 5 παράγραφοι 1 και 3 του παρόντος κανονισμού και από το πρώτο εδάφιο πρώτη και τρίτη περίπτωση του παρόντος σημείου, η ονομασία πώλησης “Glühwein” μπορεί να χρησιμοποιείται στην παρουσίαση και επισήμανση ποτών που έχουν υποστεί ζύμωση και παράγονται σύμφωνα με τις ανωτέρω απαιτήσεις, τα οποία έχουν παραχθεί από οίνο φρούτων, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη, σύμφωνα με το παράρτημα VII μέρος II σημείο 1 πέμπτο εδάφιο στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, και τα οποία έχουν αποκτημένο κατ’ όγκο αλκοολικό τίτλο τουλάχιστον 5 % vol. Στην περίπτωση αυτή, η ονομασία πώλησης του εν λόγω ποτού που έχει υποστεί ζύμωση μπορεί να χρησιμοποιεί τον όρο “Glühwein” που συμπληρώνεται με τη λέξη “φρούτο” ή το όνομα του φρούτου που χρησιμοποιείται για την παραγωγή του εν λόγω οίνου φρούτων.».

7) Στο παράρτημα II μέρος Β, το σημείο 9) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«9) Viiniglögi/Vinglöggi/Karštas vynas

Αρωματισμένο ποτό με βάση τον οίνο

- το οποίο παράγεται αποκλειστικά από ερυθρό, λευκό ή ερυθρωπό οίνο,
- το οποίο έχει αρωματιστεί κυρίως με κανέλα και/ή γαρίφαλα, και
- το οποίο έχει αποκτημένο κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο όχι κατώτερο από 7 % vol.

Όταν παρασκευάζεται αποκλειστικά από λευκό, ερυθρό ή ερυθρωπό οίνο, η ονομασία πώλησης συμπληρώνεται με τους όρους “λευκός”, “ερυθρός” ή “ερυθρωπός”, αντίστοιχα..».

8) Στο παράρτημα II μέρος Β, το σημείο 12) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«12) Pelin

Αρωματισμένο ποτό με βάση τον οίνο

- το οποίο παράγεται αποκλειστικά από ερυθρό, λευκό ή ερυθρωπό οίνο ή από συνδυασμό αυτών και ειδικό μείγμα βοτάνων,
- το οποίο έχει αποκτημένο κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο όχι κατώτερο από 8,5 % vol.,

- του οποίου η μέγιστη περιεκτικότητα σε σάκχαρα, εκφραζόμενη σε ιμβερτοσάκχαρα, είναι κατ' ανώτατο όριο 50 γραμμάρια ανά λίτρο και η ολική οξύτητα είναι τουλάχιστον 3 γραμμάρια ανά λίτρο, εκφραζόμενη σε τρυγικό οξύ, και
- στο οποίο ενδέχεται να έχει προστεθεί διοξείδιο του άνθρακα.

Όταν το προϊόν λαμβάνεται με συνδυασμό ερυθρού οίνου με λευκό οίνο ή οποιουδήποτε από τους οίνους αυτούς με ερυθρωπό οίνο, ο όρος “ερυθρωπός” δεν μπορεί να συμπληρώνει την ονομασία πώλησης.

Όταν παρασκευάζεται από συνδυασμό ερυθρού, λευκού ή ερυθρωπού οίνου, η ονομασία πώλησης συμπληρώνεται με την ένδειξη “παρασκευάζεται από ...” ακολουθούμενη από ενδείξεις που υποδεικνύουν το χρώμα των οίνων που χρησιμοποιούνται στην παραγωγή.».

### Άρθρο 3

#### Τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115

Ο κανονισμός (ΕΕ) 2021/2115 τροποποιείται ως εξής:

1) Στο άρθρο 45, το στοιχείο δ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«δ) το μέγιστο επίπεδο χρηματοδοτικής συνδρομής της Ένωσης για τα είδη παρέμβασης που αναφέρονται στο άρθρο 47 παράγραφος 2 στοιχεία α), γ), στ), ζ), η) και θ) και για τα είδη παρέμβασης που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχεία γ), δ), ιβ), ιδ) και ιε), συμπεριλαμβανομένων των τιμών συσκευασίας και μεταφοράς για προϊόντα που αποσύρονται για δωρεάν διανομή και των δαπανών μεταποίησης πριν από την παράδοση για τον σκοπό αυτό».

2) Το άρθρο 58 παράγραφος 1 τροποποιείται ως εξής:

α) το πρώτο εδάφιο τροποποιείται ως εξής:

ι) στο στοιχείο α), το σημείο i) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«i) μετατροπές ποικιλιών, και μέσω επανεμβολιασμού, μεταξύ άλλων για τη βελτίωση της ποιότητας ή της περιβαλλοντικής βιωσιμότητας, για λόγους προσαρμογής στην κλιματική αλλαγή, με αύξηση της ανθεκτικότητας των αμπέλων στην κλιματική αλλαγή, ή για την ενίσχυση της γενετικής ποικιλότητας».

ii) το στοιχείο β) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«β) επενδύσεις σε υλικά και άυλα περιουσιακά στοιχεία σε αμπελουργικά γεωργικά συστήματα, εξαιρουμένων των πράξεων που συνδέονται με το προβλεπόμενο στο στοιχείο α) είδος παρέμβασης, σε εγκαταστάσεις μεταποίησης και σε υποδομές οινοποίησης, καθώς και σε δομές και εργαλεία εμπορίας, συμπεριλαμβανομένης της εμπορίας μέσω του οινοτουρισμού»·

iii) το στοιχείο στ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«στ) συμβουλευτικές υπηρεσίες, ιδίως όσον αφορά: τους όρους απασχόλησης, τις υποχρεώσεις των εργοδοτών, και την υγεία και ασφάλεια στην εργασία, τις άμεσες πωλήσεις, την περιβαλλοντική βιωσιμότητα και τη διαφοροποίηση από την παραγωγή οίνου»·

iv) το στοιχείο θ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«θ) δράσεις που αποσκοπούν στην ενίσχυση της φήμης των αμπελώνων της Ένωσης μέσω της προώθησης του οινοτουρισμού στις περιοχές παραγωγής και που αναλαμβάνονται από οργανώσεις που δραστηριοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα, όπως αναφέρονται στα άρθρα 152, 156 και 157 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, από ομάδες παραγωγών που διαχειρίζονται προστατευόμενες ονομασίες προέλευσης και προστατευόμενες γεωγραφικές ενδείξεις σύμφωνα με τα άρθρα 32 και 33 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου\*, ή από οποιοσδήποτε άλλες επαγγελματικές οργανώσεις, οργανώσεις οينوπαραγωγών ή ενώσεις οργανώσεων οينوπαραγωγών τις οποίες έχουν κατοχυρώσει τα κράτη μέλη στα στρατηγικά τους σχέδια για την ΚΓΠ·

---

\* Κανονισμός (ΕΕ) 2024/1143 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Απριλίου 2024, σχετικά με τις γεωγραφικές ενδείξεις για τον οίνο, τα αλκοολούχα ποτά και τα γεωργικά προϊόντα, καθώς και σχετικά με τα εγγυημένα παραδοσιακά ιδιότυπα προϊόντα και τις προαιρετικές ενδείξεις ποιότητας για τα γεωργικά προϊόντα, ο οποίος τροποποιεί τους κανονισμούς (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, (ΕΕ) 2019/787 και (ΕΕ) 2019/1753 και καταργεί τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 (ΕΕ L, 2024/1143, 23.4.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1143/oj>).»·

ν) προστίθενται τα ακόλουθα στοιχεία:

- «ιδ) παρακολούθηση, διάγνωση, κατάρτιση, επικοινωνία και έρευνα για την πρόληψη της εξάπλωσης των σχετικών επιβλαβών οργανισμών που αναφέρονται στο παράρτημα II μέρος Β και στο παράρτημα IV μέρος Γ του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/2072 της Επιτροπής<sup>\*</sup>, οι οποίες αναλαμβάνονται από οργανώσεις παραγωγών αναγνωρισμένες δυνάμει των άρθρων 152 και 154 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, διεπαγγελματικές οργανώσεις αναγνωρισμένες από τα κράτη μέλη δυνάμει των άρθρων 157 και 158 του εν λόγω κανονισμού ή ομάδες παραγωγών που διαχειρίζονται προστατευόμενες ονομασίες προέλευσης και προστατευόμενους γεωγραφικούς δείκτες σύμφωνα με τα άρθρα 32 και 33 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143·
- ιε) μόνιμη εκρίζωση παραγωγικών αμπελώνων, δηλαδή πλήρης εξάλειψη των κλημάτων στη σχετική έκταση.

---

\* Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2019/2072 της Επιτροπής, της 28ης Νοεμβρίου 2019, για τη θέσπιση ενιαίων όρων για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2016/2031 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, όσον αφορά τα προστατευτικά μέτρα κατά των επιβλαβών για τα φυτά οργανισμών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 690/2008 της Επιτροπής και την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2018/2019 της Επιτροπής (ΕΕ L 319 της 10.12.2019, σ. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2019/2072/2025-12-01](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2019/2072/2025-12-01)).»·

β) μετά το πρώτο εδάφιο, παρεμβάλλεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Για τους σκοπούς του πρώτου εδαφίου στοιχείο α), τα κράτη μέλη μπορούν να καθορίζουν στα στρατηγικά τους σχέδια για την ΚΓΠ ειδικές αγρονομικές, αμπελουργικές ή άλλου είδους συνθήκες που διασφαλίζουν ότι η μετατροπή της ποικιλίας, η μετεγκατάσταση του αμπελώνα, η αναφύτευση του αμπελώνα ή η βελτίωση των τεχνικών διαχείρισης του αμπελώνα που πραγματοποιείται στο πλαίσιο αυτού του είδους παρεμβάσεως δεν προκαλεί αύξηση της απόδοσης του αμπελώνα προς αναφύτευση.»

γ) το δεύτερο εδάφιο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Το πρώτο εδάφιο στοιχείο ια) εφαρμόζεται μόνο στους οίνους με προστατευόμενη ονομασία προέλευσης ή προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη ή στους οίνους με ένδειξη της οινοποιήσιμης ποικιλίας αμπέλου. Οι πράξεις προώθησης και επικοινωνίας δυνάμει του πρώτου εδαφίου στοιχείο ια) περιορίζονται σε διάρκεια τριών ετών. Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να παρατείνουν τη διάρκεια μιας πράξης δύο φορές για τρία έτη κατ' ανώτατο όριο ανά παράταση. Κάθε δικαιούχος μπορεί να λάβει στήριξη για διαφορετικές πράξεις που εκτελούνται στην ίδια αγορά στο πλαίσιο των ειδών παρέμβασης που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο στοιχείο ια) για μέγιστη διάρκεια εννέα συναπτών ετών.

Για τους σκοπούς του πρώτου εδαφίου στοιχείο ια), τα κράτη μέλη μπορούν να θεωρούν ότι οι πράξεις προώθησης και επικοινωνίας που πραγματοποιούνται σε τρίτη χώρα καλύπτουν ολόκληρο το έδαφος της τρίτης χώρας, διοικητικό τμήμα του εν λόγω εδάφους, ή τύπο αγοράς, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη, στην τρίτη χώρα.

Τα κράτη μέλη που επιλέγουν, στα στρατηγικά τους σχέδια για την ΚΓΠ, τα είδη παρέμβασης που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο στοιχείο ια) μεριμνούν ώστε οι μικροί παραγωγοί να έχουν πρόσβαση σε χρηματοδότηση στο πλαίσιο των εν λόγω ειδών παρέμβασης εφαρμόζοντας σχετικά μέτρα, όπως η θέσπιση απλουστευμένων διαδικασιών ή ο καθορισμός αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων προτεραιότητας για νέους δικαιούχους, νέες αγορές και νέα προϊόντα.».

δ) προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Για τους σκοπούς του πρώτου εδαφίου στοιχείο ιε), οι παραγωγοί που έχουν εκριζώσει παραγωγικούς αμπελώνες δυνάμει του παρόντος άρθρου δεν δικαιούνται να υποβάλουν αίτηση για νέες άδειες φύτευσης σύμφωνα με το άρθρο 64 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 κατά τη διάρκεια των 10 περιόδων εμπορίας που έπονται εκείνης κατά την οποία πραγματοποιήθηκε η εκρίζωση. Σε περίπτωση που οι εν λόγω παραγωγοί διαθέτουν έγκυρη άδεια για νέες φυτεύσεις, οι άδειες αυτές αναστέλλονται από το κράτος μέλος μόλις εγκριθεί η αίτηση για στήριξη της εκρίζωσης. Τα κράτη μέλη μπορούν να εξαιρούν από το πεδίο εφαρμογής αυτού του είδους παρέμβασης εκτάσεις στις οποίες οι αμπελώνες διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο για περιβαλλοντικούς λόγους, για τη διατήρηση του τοπίου ή για κοινωνικοοικονομικούς λόγους.».

3) Το άρθρο 59 τροποποιείται ως εξής:

α) στην παράγραφο 1, προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Κατά παρέκκλιση από το πρώτο και το δεύτερο εδάφιο της παρούσας παραγράφου, η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης μπορεί να καλύπτει έως και το 80 % των πραγματικών δαπανών αναδιάρθρωσης και μετατροπής αμπελώνων, εάν η παρέμβαση συνδέεται με τον στόχο της συμβολής στην προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή που ορίζεται στο άρθρο 57 στοιχείο β).»·

β) η παράγραφος 2 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«2. Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για επενδύσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο β) δεν υπερβαίνει:

- α) το 50 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών στις λιγότερο αναπτυγμένες περιφέρειες·
- β) το 40 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών σε περιφέρειες άλλες από τις λιγότερο ανεπτυγμένες περιφέρειες·
- γ) το 75 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών στις εξόχως απόκεντρες περιοχές·
- δ) το 65 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών στα μικρά νησιά του Αιγαίου.

Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης στο μέγιστο ποσοστό που ορίζεται στο πρώτο εδάφιο χορηγείται μόνο σε πολύ μικρές, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις υπό την έννοια της σύστασης 2003/361/ΕΚ της Επιτροπής\*\* και στις οργανώσεις παραγωγών που αναγνωρίζονται δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013. Ωστόσο, μπορεί να χορηγηθεί σε όλες τις επιχειρήσεις των εξόχως απόκεντρων περιοχών και των μικρών νησιών του Αιγαίου.

Για τις επιχειρήσεις, πλην των οργανώσεων παραγωγών που αναγνωρίζονται βάσει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, που δεν καλύπτονται από το άρθρο 2 παράγραφος 1 του παραρτήματος της σύστασης 2003/361/ΕΚ και απασχολούν λιγότερους από 750 υπαλλήλους ή έχουν ετήσιο κύκλο εργασιών μικρότερο των 200 εκατομμυρίων EUR, τα μέγιστα επίπεδα της χρηματοδοτικής συνδρομής της Ένωσης που ορίζονται στο πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου μειώνονται στο ήμισυ.

Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου, η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για επενδύσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο β) μπορεί να αυξηθεί έως και στο 80 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών για επενδύσεις που συνδέονται με τον στόχο της συμβολής στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και στην προσαρμογή σε αυτή και με τη βελτίωση της βιωσιμότητας των συστημάτων παραγωγής και τη μείωση του περιβαλλοντικού αντικτύπου του αμπελοοινικού τομέα της Ένωσης, όπως ορίζεται στο άρθρο 57 στοιχείο β).

Δεν χορηγείται χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης σε προβληματικές επιχειρήσεις κατά την έννοια της ανακοίνωσης της Επιτροπής με τίτλο “Κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις για τη διάσωση και την αναδιάρθρωση μη χρηματοπιστωτικών προβληματικών επιχειρήσεων”<sup>\*\*\*</sup>.

---

<sup>\*\*</sup> Σύσταση 2003/361/ΕΚ της Επιτροπής, της 6ης Μαΐου 2003, σχετικά με τον ορισμό των πολύ μικρών, των μικρών και των μεσαίων επιχειρήσεων (ΕΕ L 124 της 20.5.2003, σ. 36, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj>).

<sup>\*\*\*</sup> ΕΕ C 249 της 31.7.2014, σ. 1.»

γ) στην παράγραφο 3, προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για μόνιμη εκρίζωση που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιε) δεν υπερβαίνει το 70 % του αθροίσματος των άμεσων δαπανών λειτουργίας της εκρίζωσης και της εκτιμώμενης ετήσιας απώλειας εσόδων για την εκριζωθείσα έκταση. Επιπλέον, τα κράτη μέλη μπορούν να παρέχουν εθνική συνεισφορά στην παρέμβαση έως και 30 % του αθροίσματος των άμεσων δαπανών λειτουργίας της εκρίζωσης και της εκτιμώμενης απώλειας εσόδων ενός έτους για την εκριζωθείσα έκταση.»

δ) στην παράγραφο 4, προστίθεται το ακόλουθο εδάφιο:

«Ωστόσο, η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για επενδύσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιγ) μπορεί να αυξηθεί έως και στο 80 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών για επενδύσεις που συνδέονται με τον στόχο της συμβολής στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και στην προσαρμογή σε αυτή και με τη βελτίωση της βιωσιμότητας των συστημάτων παραγωγής και τη μείωση του περιβαλλοντικού αντικτύπου του αμπελοοινικού τομέα της Ένωσης, όπως ορίζεται στο άρθρο 57 στοιχείο β).»·

ε) η παράγραφος 6 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«6. Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για καινοτομία που αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ε) δεν υπερβαίνει:

- α) το 50 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών στις λιγότερο αναπτυγμένες περιφέρειες·
- β) το 40 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών σε περιφέρειες άλλες από τις λιγότερο ανεπτυγμένες περιφέρειες·
- γ) το 80 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών στις εξόχως απόκεντρες περιοχές·
- δ) το 65 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών στα μικρά νησιά του Αιγαίου.

Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης στο μέγιστο ποσοστό που ορίζεται στο πρώτο εδάφιο χορηγείται μόνο σε πολύ μικρές, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις υπό την έννοια της σύστασης 2003/361/ΕΚ της Επιτροπής και στις οργανώσεις παραγωγών που αναγνωρίζονται δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013. Ωστόσο, μπορεί να χορηγηθεί σε όλες τις επιχειρήσεις των εξόχως απόκεντρων περιοχών και των μικρών νησιών του Αιγαίου.

Για τις επιχειρήσεις, πλην των οργανώσεων παραγωγών που αναγνωρίζονται βάσει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, που δεν καλύπτονται από το άρθρο 2 παράγραφος 1 του παραρτήματος της σύστασης 2003/361/ΕΚ και απασχολούν λιγότερους από 750 υπαλλήλους ή έχουν ετήσιο κύκλο εργασιών μικρότερο των 200 εκατομμυρίων EUR, τα μέγιστα επίπεδα της χρηματοδοτικής συνδρομής της Ένωσης που ορίζονται στο πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου μειώνονται στο ήμισυ.

Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου, η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για επενδύσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ε) μπορεί να αυξηθεί έως και στο 80 % των επιλέξιμων επενδυτικών δαπανών για επενδύσεις που συνδέονται με τον στόχο της συμβολής στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και στην προσαρμογή σε αυτή και με τη βελτίωση της βιωσιμότητας των συστημάτων παραγωγής και τη μείωση του περιβαλλοντικού αντικτύπου του αμπελοοινικού τομέα της Ένωσης, όπως ορίζεται στο άρθρο 57 στοιχείο β).

Δεν χορηγείται χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης σε προβληματικές επιχειρήσεις κατά την έννοια της ανακοίνωσης της Επιτροπής με τίτλο “Κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις για τη διάσωση και την αναδιάρθρωση μη χρηματοπιστωτικών προβληματικών επιχειρήσεων”.»·

στ) παρεμβάλλεται η ακόλουθη παράγραφος:

«6α. Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για συμβουλευτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρεται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο στ), μπορεί να καλύπτει έως και το 50 % των επιλέξιμων δαπανών.»·

ζ) η παράγραφος 7 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«7. Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για δράσεις ενημέρωσης, πράξεις προώθησης και επικοινωνίας που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχεία η) και ια) δεν υπερβαίνει το 60 % των επιλέξιμων δαπανών.

Επίσης, τα κράτη μέλη που αναφέρονται στο άρθρο 88 παράγραφος 1 μπορούν να παρέχουν εθνική συνεισφορά στα είδη παρεμβάσεων που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο έως και 20 % των επιλέξιμων δαπανών. Για τις πολύ μικρές, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις, κατά την έννοια της σύστασης 2003/361/ΕΚ της Επιτροπής, που δραστηριοποιούνται στον αμπελοοινικό τομέα, τα κράτη μέλη μπορούν να παρέχουν εθνική συνεισφορά έως και 30 % των επιλέξιμων δαπανών.»·

η) παρεμβάλλεται η ακόλουθη παράγραφος:

«7α. Η χρηματοδοτική συνδρομή της Ένωσης για τις δράσεις που αναφέρονται στο άρθρο 58 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο στοιχείο ιδ) κατά των επιβλαβών οργανισμών που αναφέρονται στο παράρτημα II μέρος Β και στο παράρτημα IV μέρος Γ του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/2072 της Επιτροπής μπορεί να καλύπτει έως και το 100 % των επιλέξιμων δαπανών.».

#### *Άρθρο 4*

#### *Τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143*

Στο άρθρο 37 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143, η παράγραφος 5 τροποποιείται ως εξής:

- 1) Το δεύτερο εδάφιο διαγράφεται.
- 2) Το τέταρτο εδάφιο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Τα γεωργικά προϊόντα που διατίθενται στο εμπόριο με γεωγραφική ένδειξη και έχουν επισημανθεί πριν από τη 14η Μαΐου 2026 μπορούν να εξακολουθήσουν να διατίθενται στην αγορά χωρίς να συμμορφώνονται προς την υποχρέωση αναγραφής του ονόματος του παραγωγού ή της ονομασίας του φορέα εκμετάλλευσης στο ίδιο οπτικό πεδίο με τη γεωγραφική ένδειξη, έως ότου εξαντληθούν τα υπάρχοντα αποθέματα.».

*Άρθρο 5*  
*Μεταβατική διάταξη*

Τα αμπελοοινικά προϊόντα στις κατηγορίες που ορίζονται στο παράρτημα VII μέρος II σημείο 1) και σημεία 4) έως 9) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, τα οποία έχουν υποβληθεί σε αφαίρεση αλκοόλης σύμφωνα με το παράρτημα VIII μέρος I τμήμα Ε του εν λόγω κανονισμού, και τα οποία έχουν επισημανθεί σύμφωνα με το άρθρο 119 παράγραφος 1 στοιχείο α) σημεία i) και ii) του εν λόγω κανονισμού πριν από τις ... [18 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού], μπορούν να συνεχίσουν να διατίθενται στην αγορά έως ότου εξαντληθούν τα αποθέματα.

## *Άρθρο 6*

### *Έναρξη ισχύος και εφαρμογή*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ωστόσο, το άρθρο 1 σημείο 8) εφαρμόζεται από τις ... [48 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού] και το άρθρο 1 σημείο 10) εφαρμόζεται από τις ... [18 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος τροποποιητικού κανονισμού].

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες,

*Για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο*

*Η Πρόεδρος*

*Για το Συμβούλιο*

*Ο/Η Πρόεδρος*